Montevideo, Viernes 17 de Setiembre de 1920

# EL SIGLO

Año LVIII.—Núm. 17.765 | PORTE PAGADO | Director: PEDRO COSIO | Redacción y Administración Rincón 585 al 587

EL SIGLO
Diario de la mañana
FUNDADO EN EL AÑO 1863

## Organización judicial

El doctor Félix Echevest ha presentado a la Cámara de que forma parte un interesante proyecto, tendiente a organizar la carrera judicial. El proyecto esboza una idea que hemos expresado ya en el espíritu de nuestra propaganda, orientada a transformar nuestra administración de justicia en un elemento orgánico, de acuerdo con las necesidades nuevas de los tiempos y capaz de rendir por su adecuación a las exigencias racionales de su finalidad, más fructuoso provecho en la definición y el establecimiento del derecho individual.

Todo lo que tienda a mejorar la organización en parte anticuada de su armazón, debe ser recibida con simpatía por el móvil que la anima, sin perjuicio de prestarle la atención debida, a los efectos de precisar si ella responde a las condiciones que se han tenido en vista al crearla. El proyecto presentado actualmente, debería ser considerado por la Cámara simultáneamente con el proyecto de Código de Organización de los Tribunales civiles. Ya que existe la posibilidad de que el famoso proyecto después de reposar durante cinco largos años en las carpetas de la Comisión, esté a punto de ser movido, nada más práctico que estudiarlos juntos, tomando de esta otra y reciente iniciativa la parte notoriamente útil e incorporarla al Código definitivo que se deberá sancionar.

Se evitará así el vicioso procedimiento de reforma en materia legislativa que a veces hemos tenido oportunidad de observar entre nosotros y que consiste en proceder a la reforma, por casos particulares, sin abarcar muchas veces la unidad genérica de la institución. No solo se dificulta de este modo la buena aplicación de la propia ley, sino que se convierte en vasto repertorio de hechos legislados. Así por ejemplo, aprobada y sancionada la revisión del Código Civil, se incorporaron, en materia de legislación sobre reconocimiento de hijos naturales dos leyes: la de 3 de Setiembre de 1914 y 25 de Enero de 1916, cuando aún no habían transcurrido cinco meses de la primera, en que por ley de 28 de Abril de 1914, se aprobaban las reformas introducidas al Código por el doctor Senador del Castillo y solo se consideraban auténticas las ediciones que se ajustaban al ejemplar sellado por el Poder Ejecutivo. No pretendemos naturalmente, y menos menos para el caso referido, establecer como ejemplo la parálisis del progreso jurídico. Si exigencias imperiosas obligan, las leyes deben de regir jurídicamente las soluciones nuevas. Pero es indudable que en países regidos por el sistema de códigos, sobre todo cuando se realiza una revisión de todo el armazón de sus instituciones, ella debe ser lo bastante amplia para no prescindir de considerar ningún elemento esencial y al propio tiempo, debe, una vez sancionada, predominar como criterio práctico del legislador un espíritu serenamente conservador, no comprometiendo de inmediato la obra que se acaba de fundar, con reformas parciales que afectan a veces la integridad del edificio.

El verdadero progreso de la ley, no está en crear artificialmente por la voluntad del legislador, instituciones; está en fundarlas, arraigándolas en lo entrañable de realidad. Hay que dejar al tiempo la obra de las horas. Es por eso que insistimos para que, ya que estamos a punto de realizar una reforma integra de la Administración de Justicia, el problema se estudie con la contribución de todos los elementos necesarios para su mejor resolución.

## HOMENAJE AL URUGUAY

El Concejo Deliberante de Bahía Blanca, resolvió designar con el nombre de Montevideo, a la calle Formosa de aquella ciudad. Del homenaje aludido, informan las notas que transcribimos:

Bahía Blanca, Setiembre 11 de 1920.—Señor presidente de la Asamblea Representativa de Montevideo, don Guillermo Otero.—Montevideo.—Me es sumamente grato participar al señor presidente que este D. E. promulgó la ordenanza sancionada por el H. Concejo Deliberante con fecha 27 de Agosto próximo pasado, que designa con el nombre de "Montevideo" a la actual calle "Fomosa", cuya copia adjunto en testimonio, y al efecto dictóse el decreto que transcribo: "Bahía Blanca, Setiembre 11 de 1920. Vista la ordenanza que precede, sancionada por el Honorable Concejo Deliberante, en la que se dispone dar el nombre de Montevideo a la calle que hoy lleva el de Formosa; y atento el espíritu de confraternidad entre la Argentina y su noble hermana—la República Oriental del Uruguay—en que aquella se inspira, el Intendente del Municipio, decreta:

1.o Cúmplase la referida ordenanza y comuníquese al señor presidente de la Asamblea Representativa de Montevideo, don Guillermo Otero y al señor Cónsul de la República Oriental del Uruguay acreditado en Bahía Blanca, señor Andrés Muñoz Anaya.

2.o Insértese en el R. O."

Saludo al señor presidente con mi mayor consideración más distinguida. — (Firmado): Intendente y Secretario.

## Las asambleas representativas departamentales en el Senado

Presidida por el doctor Espalter, celebró sesión ayer, la Cámara de Senadores.

Por moción del señor Canessa, se consideró y sancionó en primer término, el proyecto que modifica el artículo 2.o de la ley de 28 de Octubre de 1919, sobre construcción de barrios-jardines en Punta Carreta, estableciendo que a los efectos del préstamo a contratarse, se considerará persona jurídica al Consejo Penitenciario.

A pedido del doctor Narancio, se consideró y concedió, después, en sesión secreta, la venia solicitada por el P. E. para nombrar a los militares veteranos ascendidos recientemente.

Vueltos a sesión pública, y por moción del mismo senador, se sancionó el proyecto remitido por la Cámara de Representantes, por el que se autoriza al Consejo Nacional de Administración para contribuir con la suma de 3000 pesos a costear los gastos de instalación del Congreso de Odontología.

Después continuó la consideción del proyecto que prorroga la vigencia de la ley de patentes de rodados en el departamento de Río Negro, en vista de que la Asamblea Representativa correspondiente clausuró sus sesiones sin ocuparse de ese asunto.

El doctor Jiménez de Aréchaga reanudó su interrumpido discurso, estudiando las diversas faces del asunto y fundando, a la vez, el proyecto sustitutivo que ha presentado, por el cual se complementa la ley orgánica de Gobiernos locales, estableciendo los casos de intervención del Gobierno Nacional.

Puesto a votación el proyecto de la Cámara, fué rechazado.

En discusión particular el proyecto sustituvo del doctor Jiménez de Aréchaga, fué sancionado con leves modificaciones aclaratorias.

A pedido del doctor Aguirre, se resolvió aplazar la segunda discusión, a fin de que pueda tomar parte en ella el doctor Alejandro Gallinal que había manifestado deseos de ocuparse de este asunto.

He aquí en la forma en que quedó sancionado el asunto:

Art. 1.o El derecho que el artículo 43 de la Constitución de la República acuerda a las minorías para compeler a las mayorías, es reconocido igualmente para las Asambleas Representativas, tanto para las sesiones ordinarias, como para las extraordinarias.

Art. 2.o La resistencia a la conminación de la minoría, dará lugar a que ésta convoque de nuevo, a los diputados omisos. Los diputados que no concurrieren a pesar de esta convocatoria, quedarán de hecho, cesantes, si no hubiesen justificado en forma su inasistencia, por enfermedad u otro motivo grave, convocándose a los suplentes.

En la convocatoria de los suplentes, se preferirá a los del mismo partido o grupo a que pertenezcan los cesantes y teniendo en cuenta primeramente, el Partido o grupo respectivo y luego, a los demás grupos del mismo Partido en el orden de las listas, no votadas.

Si los suplentes del mismo partido llamados en el orden indicado en el inciso anterior, no aceptaran la integración, se hará con los suplentes de los demás partidos, empezando por las listas más votadas.

Art. 3.o No reuniéndose, a pesar de todo ello, la Asamblea Representativa, el Consejo Nacional con aprobación del Poder Legislativo, llamará a elecciones complementarias.

Art. 4.o Comuníquese, etc.

Se resolvió pasar nuevamente a Comisión el proyecto que refuerza la Caja de Pensiones Militares.

Por último, quedó resuelto que en la sesión de hoy sean tratados en último término, todos los proyectos sobre pensiones, cómputos de servicios, etc., que han sido ya informados.

La sesión se dió por terminada a las 7 menos 20 de la tarde.

## En el Banco Italiano

### La Asamblea de Accionistas

#### Renuncia del Directorio

#### Opiniones del ingeniero Serrato

Tuvo lugar ayer tarde la asamblea de accionistas del Banco Italiano, convocada a objeto de oir el informe del Directorio sobre el estado de la institución después de la moratoria solicitada.

Presidía la asamblea el Dr. Crispo Brandis, a quien acompañaban los vocales señores: Buenaventura Caviglia, Luis Comini, Héctor Trabucati, Carlos Anselmi, Luis Gaminara y Alejandro Tálice.

Asistieron 176 accionistas que representaban un total de 15.439 acciones. Entre los concurrentes había gran número de elementos descollantes en nuestro comercio e industria. Abierto el acto, el doctor Crispo Brandis dió lectura del informe del Directorio.

**Quebrantos**

Comenzó señalando los quebrantos sufridos durante los últimos meses y que se iniciaron con el señor Barberini quien adeuda a la institución $ 390.000. A este siguió la infidelidad del empleado Echeverry con un desfalco de mas de $ 300.000. Aludió al crédito del señor Allende que se eleva a $ 8.133.877 y que ha colocado en Bancos españoles a la orden del Italiano sumas por valor de $ 2.800.000. Prosigue con la firma Mautone la que debe $ 1.855.000 y cuyo activo es de $ 6.800.000 y el pasivo de pesos 6.870.000. Elogia la honradez de esta firma haciendo resaltar que el señor Mautone ha reforzado su garantía con pesos 1.000.000 de bienes personales.

**Estado actual del Banco**

Lo percibido por el Banco desde el 30 de Julio hasta la fecha por cobro de crédito se eleva a la suma de $ 4.108.000 que se hallan en las cajas del Banco.

Dentro de breves días se escriturará el edificio vendido al gobierno para ubicacion del Ministerio de Guerra y Marina, en la suma de $ 240.000 estando aforado en $ 119.000. El Banco percibió $ 210.000 por venta de títulos al Banco Italo Belga. Además de hoy a mañana recibirá la cantidad de $ 110.000 de hipotecas hechas por un deudor.

**Historiando desastres**

El señor Tálice hizo el proceso del crédito del señor Allende que comenzó por el naufragio del vapor "Triondo", que durante la guerra naufragó con un valioso cargamento de frutos del país. A este naufragio siguió otro; luego pleitos con las compañías aseguradoras; frutos llegados a Europa en pleno armisticio y otros quebrantos que sufrió ese acreedor. Habló tambien el señor Tálice de los otros acreedores insolventes y personas causantes del desastre. Tuvo frases de elogio para el señor Mautone.

**Renuncia del Directorio**

Luego el secretario dió lectura a la renuncia del Directorio, la que estaba inspirada en el deseo de dejar libertad amplia a los accionistas para que resolvieran la nueva marcha a imprimirse al Banco.

**Mocion presentada**

Un numeroso nucleo de accionistas presentó una moción a fin de que se convoque, de acuerdo con el artículo 55 de los Estatutos, a una asamblea extraordinaria para tratar de resolver la situacion del Banco y elegir nuevo Directorio.

**Las nuevas acciones**

Digna de destacarse es la actitud asumida por algunos miembros del Directorio renunciante, en lo que respecta a la suscripción de nuevas acciones.

El señor Héctor Trabucati que poseía 250 acciones se ha suscripto a 250 más, lo que significa un aporte al Banco de pesos 500.000.

También se han suscripto los señores Luis Comini con 200 y Buenaventura Caviglia con 100.

**Declaraciones del señor Serrato**

Este ilustrado financista, comenzó manifestando que si llegaba a ocupar un puesto en el nuevo Directorio, aportaría toda la energía y voluntad, que ha puesto siempre en el desempeño de los cargos públicos y privados.

Agregó que allí se debían cambiar ideas y planes para sacar al Banco de la situación en que se halla, y que conmueve a los accionistas y al país.

Dijo que existen en juego tres intereses: el del público, los acreedores y los accionistas.

Manifestóse contrario a la intervención legislativa, para la solución de este problema, pues entendía que el legislador no podía resolver sobre una situación que desconoce, pues a dos meses de la clausura del Banco, ni el Directorio, ni la intervención, sabe exactamente que es eso de la célebre cuenta del señor Allende.

Entendía que lo que debía solicitarse de los poderes públicos, es su concurso de buena voluntad cuando le fuese solicitado.

Preconizó la necesidad de establecer una perfecta armonía entre el acreedor y el accionista.

Expuso con la facilidad de palabra que las circunstancias indicaban varias fórmulas para la reconstitución del Banco. Analizó las ventajas y desventajas de éstas, declarándose enemigo de la emisión de acciones preferidas, ya que ésto significaba favorecer a los nuevos poseedores de esos bonos.

Hizo ver que el Banco podría realizar un concordato simple con los acreedores, y que con gente viril, de energía y voluntad la situación podía salvarse.

Constatado — agregó el señor Serrato — cual es el capital integral, hay que ir a reconstituir la sociedad, proponiendo para eso que por cada dos acciones se entregase una y se emitiera una cantidad de bonos-acciones, lo que permitiría llegar al equilibrio que se busca, siendo necesario para esto ir a la reforma de los estatutos. Entendía que lo que aconsejaba, no tan solo devolvería los viejos prestigios al Banco Italiano, sino que los acrecentaría, pues tanto en el exterior como en el país, se haría justicia a la acción de quienes en unas circunstancias como las actuales, sabían afrontar todos los riesgos de un hecho desgraciado.

Aun cuando no había contestado definitivamente sobre su aceptación al cargo de miembro del nuevo Directorio, si fuese electo, el señor Serrato dijo que sentía una inclinación natural para ocupar ese puesto de combate. Para ello, era necesario que el informe sobre la situación del Banco, permitiese afrontar responsabilidades; ir al concordato y a la reforma de los estatutos.

Finalizó diciendo que sus ideas las imponía por la fuerza de la razón, e invitaba a los accionistas a reflexionar sobre lo que proponía, por creer que era lo más práctico y realizable.

Una calurosa salva de aplausos coronó la brillante disertación del señor Serrato.

Formuláronse después algunas mociones que no fueron aceptadas, levantándose enseguida la sesión.

## CRONICA PARLAMENTARIA

**CAMARA DE REPRESENTANTES**

**Interpelaciones liquidadas**

Ayer sesionó la Cámara de Representantes. Presidió el doctor Sorín.

Entrados a la orden del día, se ponen en discusión las enmiendas del Senado al proyecto que se refiere a la fundación de una Colonia de Convalecientes en Melilla.

Puestas en discusión las modificaciones, después de un breve debate quedan aprobadas.

Se aprueba también el proyecto remitido por el Senado, elevando a primera categoría la Receptoría de Aduana de Rivera y reorganizando dicha oficina.

Igualmente se sancionó el proyecto que interpreta el artículo 36 del Código de Comercio, relacionado con el registro de matrículas de comerciantes. En ese proyecto se establece que la inscripción será gratuita y que solo se pagarán las costas.

Asímismo se sancionó el proyecto que modifica los artículos 247 y 248 del Código Civil, sobre adopciones.

Luego, prosigue la interpelación sobre la situación de la instrucción pública en el país. Concedida la palabra al Ministro, doctor Mezzera, pasa a ocuparse de las observaciones formuladas por los señores Viera y Patiño en anteriores sesiones. A su juicio, ellas eran equivocadas. En tal virtud, el doctor Mezzera mantiene una breve discusión con el señor Patiño, sobre el profesorado y la enseñanza de la campaña.

Una vez que terminó de hablar el señor Ministro, se dió por liquidada la interpelación.

Acto continuo, quedó resuelto que el mismo Secretario de Estado daría por escrito los informes relacionados con las interpelaciones de los señores Schinca, Vicente Ferrer y Vidal, sobre la Asamblea Representativa de Minas igual temperamento se adoptará en la interpelación del doctor Buero, sobre un nombramiento hecho por el Ministerio de Instrucción Pública, que el citado legislador conceptúa ilegal.

Después se reanuda el debate sobre la interpelación al Ministro, doctor Mezzera, referente a los menores asilados bajo la tutela del Consejo de Patronato de Delincuentes y Menores. El señor Mibelli pronuncia un discurso y termina proponiendo que la Cámara declarara su desagrado por el descuido del Consejo N. de Administración respecto a esos menores. Asimismo, establece que deben ser restituidos al Consejo los menores alojados en los talleres de Don Bosco.

Para el doctor Mezzera la primera proposición era injusta, pues el Consejo se ha preocupado siempre diligentemente de la situación de los menores. En cuanto a los menores que se pasaron a los talleres de Don Bosco, sostiene que la ley respectiva, apesar de la opinión respetable de su autor, el doctor Lagarmilla, y la del señor Mibelli, no ha impedido ni por su letra ni por su espíritu, esa medida. Reconoce que en ella se dice que los establecimientos dependientes del Consejo de Patronato deben ser laicos, pero no se dice nada respecto a las ideas de las familias, establecimientos, etc., a donde vayan a parar los menores en custodia.

Al señor Perotti no le satisfacen las explicaciones del señor Ministro y sostiene a su vez, que ha habido violación de la ley por parte del Consejo de Patronato. Por eso votará la moción Mibelli.

El doctor Secco Illa dice que pensaba ocuparse extensamente del asunto, pero dadas las características del debate, tratará de ser breve. Luego dá a conocer sus ideas contrarias a la proposición socialista.

Puesta a votación la moción Mibelli, resultó negativa.

En cambio, fué votada otra moción del señor Ximénez para que la Cámara, oídas las explicaciones del señor ministro, pasara a la orden del día.

Por último, se resolvió, a propuesta del doctor Buero, destinar la sesión del jueves próximo, para tratar las mociones e interpelaciones pendientes.

El acto terminó a las siete y cuarenta minutos.

## LABOR GUBERNATIVA

### Presidencia de la República

**AUDIENCIA A LOS MILITARES**

El Presidente de la República recibió ayer de tarde, en su despacho de la Casa de Gobierno, la visita de los militares siguientes: Coroneles Q. Pereyra, J. Chiappara, Morera, Jaime Bravo y tenientes coroneles J. Chaves, D. Bardas, I. Ayala, J. M. Gomeza, M. Casas y al Director de la Escuela Naval comandante Jouan.

**DIPLOMATICAS**

Conferenciaron ayer con el Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Juan Antonio Buero, sbreo diversos asuntos de índole diplomática, el Ministro Plenipotenciario de la República Francesa, señor Andrés Auzony, el Ministro Plenipotenciario de Italia, Marqués Maestri Molinari; el Ministro Plenipotenciario del Brasil, señor Luis Guimaraes y el señor Ministro Plenipotenciario de la Gran Bretaña é Irlanda, Sir Claude Coventry Mallet.

**SOBRE CUBRE CIERRE DEL FUSIL**

Por el Ministerio de la Guerra y Marina, la Presidencia de la República, dictó una resolución sobre uso del cubre cierre de fusil y carabina Mauser.

### Consejo Nacional de Administracion

**LA SESION DE AYER**

El Consejo Nacional de Administracion en la sesion que celebró ayer, trató los siguientes asuntos.

**REGLAMENTACION DE UNA LEY**

Se firmó un extenso decreto reglamentario de la ley de 14 de Octubre de 1919, sobre Cátedras libres y sueldos progresivos de Profesores universitarios.

Por ese decreto se establece que las personas que deseasen dar un curso libre sobre las materias o temas enseñados en el establecimiento a que se refiere o sobre temas afines, deberan solicitarlo del Consejo respectivo, indicando cual es el fin que se proponen y el plan que van a seguir.

El Consejo, teniendo en cuenta esas indicaciones y si considerase que se trata de una persona de competencia notoria, como lo dispone el art. 4.o de la ley, acordará, por mayoria absoluta de votos, la autorización solicitada.

La autorizacion será válida para el plan indicado por el interesado debiendo solicitarse una nueva cada vez que aquel desease repetir el mismo plan, o se propusiese desarrollar algun otro.

Si el Consejo de la Institucion negase la autorizacion solicitada, el interesado podrá apelar antes el Concejo Central Universitario si la resolucion hubiese sido dictada por una autoridad dependiente de aquel, o ante el Consejo Nacional de Administracion en los demas casos.

Para los aumentos de sueldos por razones de antigüedad se establece la siguiente escala:

5 años de antigüedad, 10 por ciento; 10 id id id, 30 id; 15 id id id; 20 id id id, 100 id que es el máximo del aumento por razón de antigüedad.

Para decretar estos aumentos por razón de antigüedad los Consejos deberán tener presente el interés que los profesores se hayan tomado por la enseñanza, su laboriosidad, su competencia y en general sus condiciones pedagógicas.

Así mismo, se acordó dirigir un mensaje a la Asamblea General acompañándole copia autenticada del decreto y pidiéndole indique a que rubro del Presupuesto General de Gastos, o a que fondos han de cargarse los aumentos de sueldos que se concedan de acuerdo con la ley reglamentada.

**EL SUMARIO DE LA COLONIA E. DE VARONES**

En virtud de las conclusiones del sumario instruído por dos miembros delegados del Concejo de Patronato de Delincuentes y Menores en la Colonia Educacional de Varones, por irregularidades cometidas durante la dirección interna del señor Rafael Firpo, el Consejo Nacional de Administración, después de oir al Fiscal de Gobierno de primer turno, resolvió pasar los antecedentes al Juez Letrado de Instrucción de turno.

**AUMENTO DE UN RUBRO**

El Consejo Nacional de Administración elevará un mensaje a la Asamblea General, acompañando un proyecto de ley por el que se aumenta en la suma de $ 24.000 anuales, el rubro de la planilla N.o 13 del Ministerio de Instrucción Pública, destinado a la manutención de los menores asilados en la Colonia Educacional de Varones.

Por ese proyecto se eleva de $ 8 a $ 12 mensuales, la suma con que se atenderá la manutención de cada asilado.

## Universitarias

**CATEDRA DE CONFERENCIAS**

El maestro de conferencias doctor Carlos Vaz Ferreira continuará hoy, a las seis de la tarde en el salón de actos públicos de la Universidad, desarrollando el tema iniciado en su última conferencia.

## Homenaje póstumo

### A Andres H. Lerena Acevedo

En la tarde de ayer fueron depositados en el Cementerio Central los restos del poeta Andrés Hector Lerena Acevedo. Bajo el cielo limpido, junto a la pensativa tristeza de los ciprezes, entre la augusta impasibilidad de los mármoles, rodeado de miembros de su familia y de amigos, pasó por los senderos silenciosos de la necrópolis el ataúd del jóven escritor que se ha marchado arrebatado súbitamente por un mal que no se detiene ante los predilectos de la inteligencia, del carácter y de los nobles valores espirituales.

Lo despidieron con bellos discursos los que fueron sus compañeros de aula; Agustín Minelli, Carlos Quijano y el doctor Eugenio Petit Muñoz.

**Discurso del doctor Petit Muñoz**

Señores: Si para justificar mi deseo de tomar la palabra en este momento fuera menester acreditar una representación que significase algo mas que la necesidad de dar voz a una noble y profunda emoción que desborda del alma, yo invocaría los fueros de la amistad y del afecto; invocaría los fueros del dolor; pero diría sobre todo que ejerzo una mas alta investidura: la de la admiración.

En esta hora de congoja vengo a rendir el tributo de mi admiración frente a los restos del que se llamó Andrés Héctor Lerena Acevedo, porque en mi mente alienta el amor del ideal, y porque sé que ha muerto en gracia del ideal, quien fué toda una juventud consagrada, desde los albores primeros, al ejercicio de una vocacion intelectual y artística, en medio a la incomprensión e indiferencia del ambiente, como flor exquisita que naciera en helado páramo; y quien fué más, todavía: una armonía espiritual de tan clara y escogida virtud, que fuera raro y precioso fruto aún cuando la sazonaran años jugos de madurez y de sabia experiencia, y que es fuerza llamar milagrosa si, como ésta, ha acertado a plasmar entre el desasosiego arrebatado de las pasiones tempranas.

Su inteligencia fuerte y reposada le valió, así para la comprensión serena y profunda de las cosas del mundo, gracias a la cual conservó siempre, en el tráfago diario de la vida, una orientacion desinteresada y superior, como para alcanzar una altísima consagración universitaria en los estudios de derecho, que el gran quebranto de su salud le había forzado a abandonar.

Todo en él trascendía a bondad, a rectitud, a incontaminada hidalguía; pero si para los demás el vénero de bien que manaba de su alma se mostraba siempre en las insinuaciones cordiales de la afabilidad y la dulzura, se trocaba en norma rigurosa cuando aplicaba las potencias de su voluntad al ejercicio de la propia actividad, que sabía disciplinar en una asidua y fecunda labor de cultura espiritual.

Mas ni el entendimiento ni la voluntad, al crecer en la armonía de su alma, habían logrado marchitar la espontánea frescura del sentimiento, ni amenguar la aptitud de darse por entero en sacrificio a la contemplación estética: antes bien, cooperando con ella, robustecieron su natural propensión a la poesía, y estimularon con noble y superior aliento los afanes y divinos arrobos de la creación artística. Amaba a la Naturaleza, y por ello, era un paisaje de esmeralda y de oro, el alma del amigo muerto. Sobre el ámbito vasto de las praderas que se habían transfundido dentro de ella, se había levantado un sol luminoso y puro, y corrían jubilosos los vientos, y de los hontanares salían a mirar el cielo las fuentes sosegadas, en un ambiente de égloga y de idilio. Y las praderas, que eran color y luz, se trocaron allí dentro en clara música de versos, en palabra rimada y sonora, y fueron una poesía sana y levantada, de candorosa y juvenil idealidad.

Ahora, ha anochecido ya, en el paisaje de esmeralda y de oro...

Más yo imagino cómo ha de ser la noche, en el alma del amigo muerto. En un azul de ensueño, ternísimo fulgor de estrellas iluminando la lejanía profunda; el rumor de una fuente, el suave destilar de un polo de frescura inefable; y un tibio aliento zahumado como de aromas de los campos: en la quietud de una cisterna limpida, reflejada desde algún horizonte invisible y arcano, y animada por clarísima luz interior, la imagen de la novia; y corroborándose por sobre todo, la beatitud suprema, el reposo de la eternidad, la santa calma de la paz absoluta.

Andrés Héctor Lerena Acevedo, amigo, sean eternos, así, el reposo y la paz, en el misterio de tu noche de poeta!

Vimos en el Cementerio a los señores Doctor Adrés Lerena, padre del muerto, arquitecto Raúl Lerena y Arturo Lerena Acevedo quienes presidían el duelo y a los señores Doctor Alfredo Vazquez Acevedo, Doctor Eduardo Acevedo, Doctor Arturo Lerena, Doctor José Pedro Varela, Doctor Carlos García Acevedo, Salvador Sosa, Alfredo Lerena, Doctor Carlos García Acevedo, Ricardo Shaw, Doctor Pablo Blanco Acevedo, Arquitecto Jacobo Vazquez Varela, Enrique Blixen, Doctor Eduardo Blanco Acevedo, Arquitecto Fernando Capurro, Doctor Julio Lerena Juanicó, Doctor Juan Carlos Gomez Haedo, Doctor Eduardo Acevedo Alvarez, Doctor Huzo Antuña, Juan A. Viera, Roberto Lerena Regules, Doctor Ildefonso García Acevedo, Doctor Miguel Alberto Acevedo, Fermín Carlos de Yéregui, Doctor Gustavo Gallinal, Luis Varela Acevedo, Arquitecto Cándido Lerena Juanicó, Agustín Minelli, Agustín Ruano Fournier, Carlos Quijano, Doctor Rafael Pereda, Pablo M. Minelli, José María Saenz de Zumarán, Julio Raúl Mendilaharsu, Juan Gomez Hartley, Ricardo Saenz de Zumarán y muchas otras personas cuyo nombre se escapa el recuerdo.

## El General Ricardo Estevan

En momentos en que va a cerrar el diario, nos enteramos del fallecimiento del general Ricardo Estevan, en su domicilio de la calle 8 de Octubre 221.

El oficial superior que pierde nuestro ejército tenía muchísimas vinculaciones en el país, después de haber tenido actuación descollante en muchos sucesos políticos.

## Aduaneras

**ENVASES POR SEPARADO**

¿Dice usted que ha solicitado a despacho un cajón conteniendo una cantidad de artículos que debían hallarse envasados en cajas de cartón, y viniendo éstas acondicionadas en bulto separado, cree que está en el caso de no declararlas con sujecion al respectivo renglón de la Tarifa?

Opinamos que se halla usted equivocado. Un artículo podrá o no venir acondicionado en envases singularmente especificados en el Arancel, como sucede, indistintamente, con las medias, los calcetines, las ligas, los fostones, por ejemplo. Si viene envasado, los envases, cualquiera que sean, forman parte integrante del artículo, y no adeudan, por tanto, el derecho correspondiente. Pero, si aquéllos son traídos en bulto separado—aunque hayan sido declarados en el mismo permiso, y exista relación de cantidad con los artículos a que puedan corresponder — deben ser considerados como mercancías, e incluídas, en consecuencia, en el respectivo renglón de la Tarifa.

Creemos que nuestra tesis al respecto no precisa más argumentación en su favor, que la sola enunciación de sus términos. Por lo demas, ¿puede calcularse los abusos a que podría prestarse la adopción del criterio contrario? Las cajas de cartón, por ejemplo—a que se refiere la consulta que contestamos—no pagarían jamás el derecho proteccionista de $ 0.60 el kilo, que tienen asignados en la Tarifa, pues siempre habría modo de encontrar un artículo "ad-hoc" al cual se pudiera decir que correspondían aquellos envases. Y lo mismo sucedería, con las etiquetas y los prospectos—que tienen un derecho aun mas prohibitivo—de los cuales se podría decir, asimismo, que se trataba del complemento natural de igual cantidad de frascos o cajas declaradas por separado.

**CLASIFICACIONES**

He aquí algunas decisiones de la Comisión Clasificadora de Aforos:

**Castañas de palmeras originarias del Brasil.** — El despachante A. H. solicitó que la Aduana le indicara el arancel que debe aplicarse a las castañas de palmeras originarias del Brasil y destinadas a la extracción de aceite. La Comisión Clasificadora del ramo declaró que este fruto no figura especificado en el Arancel de importación y que, de consiguiente, debe ser presentado bajo declaración de valor y aplicársele el derecho específico de $ 0.03 el kilo.

**Residuos de Canela.** — Bajo permiso de importación número 57.944, los señores P. S. y C. gestionaron la introducción de un artículo que llamaron "residuos de canela", presentándolo como del aforo de $ 0.14 el kilo. En opinión de la Visituría Exterior se trataba de "canelón en rama", comprendido en la Tarifa con el aforo de 0.27 cts. el kilo. La Comisión Clasificadora determinó que el artículo se hallaba bien declarado, teniendo para ello en cuenta el siguiente informe de la División de Análisis de Aduana:

"Tanto la canela de Ceylan como la de la China, llamada esta última canelón, se presentan en el comercio por la general desprovistas de su capa exterior o suber, la que le es quitada durante el proceso de su preparación.

La muestra remitida está constituida por fragmentos pequeños, muy cortos, en los que se observan dos tipos de elementos muy distintos. Los que constituyen la mayor parte son más oscuros, tienen un débil espesor y se presentan rajados en sentido longitudinal, tomando muchos de ellos un aspecto filamentoso, y los otros, son fragmentos más cortos y de espesor muy semejante al que tiene la canela de la China. El examen histológico del corte transversal confirma que los primeros fragmentos están constituídos por los elementos del suber del binamomun Casia y los mas gruesos presentan todos los tejidos que caracterizan a la canela comercial.

En consecuencia, del examen verificado resulta que el producto está constituído en su mayor parte por la capa externa de la canela, elemento este que se separa en la elaboración del producto comercial, siendo considerado como un producto de desperdicio o residuo y una pequeña proporción de fragmentos cortos de canela de la China o canelón, que comercialmente se les denomina Chips.

Esta mezcla se considera como residuo de canela y como su valor comercial es muy limitado, se destina para la extracción de la esencia o para la preparación del polvo de canela que entra en la preparación de especies aromáticas."

**Zumo de limas.** — Se solicitó a despacho por la firma A. B. y C. un líquido con la denominación de "jugo de limas". La Visituría Exterior sostuvo que se trataba de "zumo", y no de jugo, y que debía, por tanto, ser despachado con sujecion al respectivo número de la Tarifa. La Comisión Clasificadora resolvió este caso también con arreglo al informe producido por la Oficina de Análisis, cuyo tenor es el siguiente:

"Por el hecho de que el producto de la referencia no contenga alcohol no significa que deba estar comprendido en la exoneración de los derechos aduaneros a que se refiere la Ley del 7 de Junio de 1916.

Es necesario tener en cuenta los demás elementos que entran en su composición, pues de lo contrario habría que incluir muchísimos productos, como los zumos vegetales, los jarabes, etc., y a los cuales la ley no ha querido alcanzar, pues ésta se refiere a las bebidas, es decir, a aquellos líquidos preparados en condiciones de ser empleados como tales.

Con motivo del despacho de los productos sin alcohol denominados "Salutaris" y similares, el Ministerio de Hacienda dictó en Diciembre de 1915 una resolución estableciendo la exoneración de los derechos de Aduana, pero siempre que esos productos no estuvieran por su composición comprendidos en los rubros 174 al 177 y 4101 de Tarifa de Avalúos, que se refieren a los jarabes y zumos vegetales.

El zumo de lima, que contiene una excesiva acidez y una fuerte proporción de extracto y azúcares, es por su composición de zumo natural que se emplea como bebida después de dilución con agua y corresponde a la categoría de los zumos, comprendidos en el número 4101 de Tarifa."

**RECAUDACION DE LA CAPITAL**

Recaudación hasta el día 15. . $ 118.228.00
Recaudación en el

# 'SANT'ANA'

YERBAS MATE PURISIMAS

estas dos marcas son las que debe pedir a sus almaceneros

Fabricantes: J. ZACHARIAS & Cia., (Antonina)

# 'ERNESTINA'

Escritorio: CERRITO núm. 372-Montevideo



FARELL HERMANOS & Cía.

IMPORTACION

ROPERIA AL POR MAYOR

ESPECIALIDAD PARA CAMPAÑA

SURTIDO PERMANENTE PARA HOMBRES Y NIÑOS

CALLE RINCON, 658 — Montevideo

1994-set.12,15,17,19,23.


| | |
|---|---|
| día de hoy: Importación. . . . | $ 53.764.62 |
| Exportación. . . . " | " 3.334.24 |
| Total. . . . | $ 505.326.92 |

## Noticias generales

ENSEÑANZA INDUSTRIAL

Esta tarde a la hora 15 y 30, se efectuará en la ciudad de San José la inauguración de la primera escuela industrial de la misma ciudad perteneciente a la que el Consejo respectivo se propone implantar en todas las capitales de los departamentos de la República, llenando así una sentida necesidad de aquellas poblaciones de campaña.

En la escuela que hoy se inaugura funcionará por el momento en la sección varones, talleres de carpintería, mueblería, mecánica, herrería y cerería y en la de niñas, talleres de corte y confección de vestidos y ropa blanca, bordados, encajes, hilados y tejidos, cerería, etc. Habrá además para ambas secciones, clases de dibujo, matemáticas, enseñanza general y otras, para todos los cuales está dotado el personal docente constituído por personas especializadas en las respectivas profesiones y en su enseñanza.

La escuela se ha instalado en un local muy amplio y cómodo, situado en la parte céntrica de la ciudad. Desde Montevideo se ha mandado el mobiliario y material de enseñanza necesario para empezar de inmediato el funcionamiento de la escuela. Uno y otro han sido confeccionados en la Escuela Industrial núm. 1.

Ha sido también nombrada ya la Comisión delegada Departamental de Enseñanza Industrial, para aquel departamento, que está compuesta por el doctor Nicasio del Castillo designado por el Consejo Departamental, señorita María Espinola, Inspectora de Escuelas de San José y señores Benjamín de la Hanty, Arturo Rodríguez Riera, Cándido Idarty y José Carelli, nombrados por el Consejo Superior de la Enseñanza Industrial, de acuerdo con la ley y la reglamentación respectiva.

Para el acto de la inauguración ha sido invitado el señor Presidente de la República doctor Baltasar Brum. El Consejo Nacional de Administración que ha designado para que lo represente al señor Ministro de Obras Públicas, arquitecto Humberto Pittamiglio, a los Ministros de Industrias e Instrucción Pública, al senador y diputados por el departamento de San José, a los Concejos Departamentales de San José y Canelones, donde también de inmediato se inaugurará otra escuela industrial que ya se está instalando, al Jefe de Policía de San José y otras personas y corporaciones que han prometido asistir o enviarán delegaciones.

El acto, que será presidido por el Consejo Superior de la Enseñanza Industrial, tanto por el significado, cuanto por la concurrencia que va a atraer, promete ser imponente proporciones de acontecimiento.

LIGA DE LA CONSTRUCCION

Celebró sesión el Consejo Directivo de la Liga de la Construcción, con asistencia de numerosos delegados de los centros afiliados.

El centro de fabricantes de mosaicos comunica que ha nombrado delegado titular en el Consejo Directivo al señor Pedro Casanovas y al señor R. Ambrosio Risso, suplente.

La Unión I. Metalúrgica comunica que ha sido reunida la huelga—general del gremio de herreros de obras y anexos, informando al mismo tiempo de la conducta seguida en esta emergencia por dicha sociedad.

Se resuelve, considerando el feliz resultado obtenido, aprobar el proceder de la Unión I. Metalúrgica.

EL AHORRO POSTAL

En la Caja Nacional de Ahorro Postal se han efectuado hasta el 15 del corriente:

4.321 depósitos iniciados, por $ 13.294.00; 2105 depósitos ulteriores, $ 6.195.00.

La institución ha colocado en títulos de Deuda Pública, pesos 23.000.00.

ECOS

DE UNA DEMOSTRACION

Al hacer crónica ayer de la demostración que le tributaron sus amigos y empleados al presidente del Consejo del Puerto, señor Labadie, dijimos por error que había iniciado los discursos el señor Muller dos Reis, cuando en realidad fué el señor don Juan Aquiguren, presidente del Comité de Homenaje, quién lo hizo.

Queda, pues, subsanada tal omisión.

SOCIEDAD HIPICA

La Sociedad Hípica de Villa Colón, que tantos prestigios ha sabido conquistarse en la república localidad ha resuelto ofrecer a sus asociados una interesante fiesta campestre que se realizará el domingo próximo.

Es propósito de la sociedad mencionada repetir periódicamente estos almuerzos, ahora que la estación que se avecina es propicia a las expansiones al aire libre.

LAS EXPROPIACIONES

DE TRIGO

En el día de ayer regresaron de San José los concejales señores Fabini y Caramella que fueron a aquella ciudad, así como a la de Canelones con el objeto de conferenciar con los Concejos Departamentales respectivos acerca de la acción que convinos desarrollar en procura del abaratamiento del pan.

Con igual fin siguieron viaje ayer mismo dichos concejales hasta la ciudad de Colonia, de donde se espera su regreso para mañana.

Los representantes de nuestro Concejo Departamental, vienen muy bien impresionados del resultado de su gira por Canelones y San José.

LOS EMPLEADOS DE LA INSPECCION DE POLICIA SANITARIA ANIMAL.

Con el fin de solicitar de quienes corresponda, la sanción del proyecto que aumenta en un 25 o|o los sueldos de los empleados de la Inspección de Policía Sanitaria Animal, cuyo mensaje ha sido pasado a la H. Asamblea General, los funcionarios de esa repartición, se constituirán un Comité. A tal efecto, recibimos la siguiente circular:

"Se cita a los empleados técnicos y administrativos, dependientes de la Inspección de Policía Sanitaria Animal, para la reunión que se efectuará hoy viernes a la 17 y 30, en los salones de la Sociedad Rural de referida oficina.

La reunión tiene por objeto, el constituir un Comité pro-aumento del 25 o|o y sanción del Presupuesto. Se ruega la asistencia—El Comité Provisorio.

PROPUESTA AL MUNICIPIO

El ingeniero señor Montes Alvarez ha formulado por escrito al Consejo de Administración Departamental una propuesta de venta de chico o nueve kogadores barrenderas automóviles, marca De Dion-Houton, por el precio de $ 7500 oro por cada una puesta en Montevideo y libre de derechos de importación. Dichas regadoras-barrenderas, son de tipo modernísimo, actualmente adoptadas por la Municipalidad de París. Puede adaptándose un tubo flexible de 10 metros de largo que tiene un filtro en una extremidad y de unión instantánea, para aspirar, por medio de una bomba adecuada que forma parte del equipo, el agua de mar o de río hasta una profundidad de 6 metros. El Consejo tomará en cuenta tal vez en la suma que hoy realiza, la propuesta que consideramos.

CONFERENCIAS

El joven poeta Julio Garet Mas, autor de un bello libro titulado "Versos" partirá en la próxima Semana para Mercedes y Fray Bentos donde dará interesantes y hermosas conferencias una sobre "Poetas Uruguayos" y otra sobre "La Personalidad de Ruben Darío" Dados los méritos intelectuales del conferencista así como los temas que tratará, está desde ya descontado el éxito de esos actos literarios.

CENTRO DE EMPRESARIOS DE OBRAS

Se reunió en el local de la Unión Industrial Uruguaya, la Asamblea General Ordinaria del Centro de Empresarios de Obras.

Se trataron varios asuntos de la reunión que era el de tratar un proyecto de la Comisión Directiva, de conceder mayores facilidades para el ingreso de socios al Centro, el señor ingeniero Augusto Guerra Romero, formula moción que es aprobada por unanimidad, para que se establezca un período de franquicias hasta el fin del año en curso, exhonerándose de la cuota de ingreso a los Empresarios de Obras que soliciten asociarse al Centro, y para que la cuota de ingreso sea desde el 1º de Enero de 1921, en adelante de diez pesos, ($ 10.00).

Quedan, pues, invitados los Empresarios de Obras, profesionales y constructores de toda índole que no se han asociado al Centro que es el Centro de Recepción está desde hoy abierto en el local de la Unión Industrial Uruguaya, calle 25 No. 1327.

EL PRECIO DEL PAN

De acuerdo con la ordenanza que en otro lugar publicamos, desde hoy rendió comercian-tes podrán vender el trigo a un precio superior de $ 11.00 los cien kilos; harina de primera a $ 11.50 los 100 kilos y la segunda a $ 16.50. El pan deberá expenderse al precio de $ 0.10 el kilo de pan grande de primera; $ 0.20, ídem el especial y de $ 0.22 ídem el chico.

ALTA CORTE DE JUSTICIA

LA SESION DE HOY

En acuerdo celebrado ayer por el Alta Corte de Justicia, se nombró teniente alcalde del 2.º distrito de la sección del departamento de Artigas, al señor Eloy Guarino; se aceptó la renuncia interpuesta por el Juez de Paz de la 11.a sección del departamento de Cerro Largo, señor Santos Torres y se concedió con cuatro días de licencia al Juez Letrado departamental de Treinta y Tres, doctor Bolivar Batlina.

## Los vuelos de Adam

ACTIVIDAD DEL AVIADOR URUGUAYO

Angel Adami, el avezado aviador compatriota de cuyo prolongado silencio se debe el fomento de la aviación civil en nuestro ambiente, ha entrado en un período de franca actividad. Adami, en efecto, sin bombásticos reclamos, sin propaganda ruidosa de ninguna especie, viene realizando una obra continua, tenaces y eficaz, traducida en vuelos diarios que efectúa en el aerodromo que el "Centro Nacional de Aviación" tiene en Villa Colón. Todas las mañanas y casi todas las tardes, su flamante aparato "Avro" se eleva majestuoso y vuelo haciendo familiar el aéreo espectáculo a los vecinos de la localidad.

Estos vuelos, especialmente los que realiza los domingos y días festivos, los efectúa con pasajeros, y es así que, puede decirse de Adami que ha hecho experimentar a "medio Montevideo" las emociones de la aviación. Es de oportunidad manifestar aquí, que por error de información, se dijo recientemente al darse una noticia referente a nuestro compatriota, que acababa de obtener su "brevet" de piloto en Buenos Aires. Adami hace ya varios años que obtuvo un "brevet". Lo que ocurrió fué que, habiendo adquirido últimamente el Centro Nacional de Aviación un moderno aparato "Avro", Adami fué a Buenos Aires a perfeccionarse en su manejo, como así mismo en ejercicios de acrobacia que ofrecían barrenderas automóviles, marca De Dion-Houton, por el precio de $ 7500 oro por cada una puesta en Montevideo y libre de derechos de importación. Dichas regadoras-barrenderas, son de tipo modernísimo, actualmente adoptadas por la Municipalidad de París. Puede adaptándose un tubo flexible de 10 metros de largo que tiene un filtro en una extremidad y de unión instantánea, para aspirar, por medio de una bomba adecuada que forma parte del equipo, el agua de mar o de río hasta una profundidad de 6 metros. El Consejo tomará en cuenta tal vez en la suma que hoy realiza, la propuesta que consideramos.

CONFERENCIAS

El joven poeta Julio Garet Mas, autor de un bello libro titulado "Versos" partirá en la próxima Semana para Mercedes y Fray Bentos donde dará interesantes y hermosas conferencias una sobre "Poetas Uruguayos" y otra sobre "La Personalidad de Ruben Darío" Dados los méritos intelectuales del conferencista así como los temas que tratará, está desde ya descontado el éxito de esos actos literarios.

CENTRO DE EMPRESARIOS DE OBRAS

Se reunió en el local de la Unión Industrial Uruguaya, la Asamblea General Ordinaria del Centro de Empresarios de Obras.

Se trataron varios asuntos de la reunión que era el de tratar un proyecto de la Comisión Directiva, de conceder mayores facilidades para el ingreso de socios al Centro, el señor ingeniero Augusto Guerra Romero, formula moción que es aprobada por unanimidad, para que se establezca un período de franquicias hasta el fin del año en curso, exhonerándose de la cuota de ingreso a los Empresarios de Obras que soliciten asociarse al Centro, y para que la cuota de ingreso sea desde el 1º de Enero de 1921, en adelante de diez pesos, ($ 10.00).

Quedan, pues, invitados los Empresarios de Obras, profesionales y constructores de toda índole que no se han asociado al Centro que es el Centro de Recepción está desde hoy abierto en el local de la Unión Industrial Uruguaya, calle 25 No. 1327.

EL PRECIO DEL PAN

De acuerdo con la ordenanza que en otro lugar publicamos, desde hoy rendió comerciantes podrán vender el trigo a un precio superior de $ 11.00 los cien kilos; harina de primera a $ 11.50 los 100 kilos y la segunda a $ 16.50. El pan deberá expenderse al precio de $ 0.10 el kilo de pan grande de primera; $ 0.20, ídem el especial y de $ 0.22 ídem el chico.

ALTA CORTE DE JUSTICIA

LA SESION DE HOY

En acuerdo celebrado ayer por el Alta Corte de Justicia, se nombró teniente alcalde del 2.º distrito de la sección del departamento de Artigas, al señor Eloy Guarino; se aceptó la renuncia interpuesta por el Juez de Paz de la 11.a sección del departamento de Cerro Largo, señor Santos Torres y se concedió con cuatro días de licencia al Juez Letrado departamental de Treinta y Tres, doctor Bolivar Batlina.


Pascual Hnos.

264, San Martín, 264-Buenos Aires

Por cada 100 pesos uruguayos pagamos 227.50 y vendemos a 228.50 papel argentino



ELECTRICIDAD

Fernandez y Arteaga

Stock permanente de lámparas de 25 y 110 Volts

Plaza Independencia, 708 esq. Juncal, 1370

Telfs. La Uruguaya, 1596 Cent - Cooperativa, 735

MONTEVIDEO

Dirección Telegráfica FERNAGA, código A B C.

2003-sp. 12,15,17,19,22.


## TEATROS

Espectáculos de hoy

SOLIS—Compañía Dramática Española María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza.

Función de Beneficencia para mañana, sábado, "La propia estimación" comedia, en tres actos de Jacinto Benavente.

TRUQUIZA—

A las 17—Concierto de despedida del violista Vasa Prihoda.

A las 21,15—Estreno de "Sin Corazón" de Hernández y Menéndez Pelayo, "Aventuras de Lucecita" y "Dolores" del Conde Blanco.

CATALUNYA — Compañía de José Vico.

Función en honor y beneficio del autor Amado González. "El hombre que sacó la luna", "Escobar, y "El sobre mágico", por el beneficiado y primera y gran actriz de concierto.

ANTIGUA — Compañía Lusitana-Morena.

A las 21—Para el tren, "Salud del Triunfo" y "El edificio de amar".

ROYAL—

Variedades.

EL ARANCIO DE LADY WINDERMER—

"Lady Windermere's fan", fué uno de los buenos triunfos de Wilde al representarse por vez primera en 1892—y que la crítica contemporánea saludó entusiasta como "la más fina comedia por su lenguaje, desde los tiempos de Sheridan". Feliz combinación, bajo la apariencia trivialidad de hechos sin importancia, de lo trágico y lo cómico, que se mantiene casi al borde de la tragedia y se desvanecen dejando una impresión agradable en el espíritu atento a la enseñanza profunda del drama.

Es posible que de la escena producción teatral de Oscar Wilde—cuna de la tragedia Salomé, escrito cinco comedias, "The Duchess of Padua", "An Ideal Husband", "The Importance of being earnest" y "Lady Windermere's fan"—sea esta la cima una de las que mejor presenta los caracteres de su obra, singular combinación de imaginación ardorosa y debilidad crónica, de frase chispeante y pensamientos paradojales, estupendo bondade de líneas y colores, que convierten en una fantasía brillante, y a cuyas creaciones, repiandecelente, les faltó sentir la savia de la vida que nos dan concepciones inmortales.

En Inglaterra la obra dramática de Wilde fué cuna una promesa que una realidad. En el crepúsculo de su naciente gloria el vergonzoso proceso, cerró para siempre la carrera triunfal. El tomato del "De Profundis", la única nota verdaderamente humana que atravesó ese corazón frío como el oro y las piedras preciosas que amaba—no fué sino la última nota de su poesía, que se perdió en el silencio de la tumba.

No tuvo seguramente el instinto de la objetividad, ese don de desprenderse de sus creaciones intuídolas fuera individual, y desdoblar del barro humano los caracteres diversos, que personifican hombres o mujeres, sienten y hablan como él, exponen las mismas tesis atrevidas, juegan polígonos de las ideas, dejan caer sus frases deliciosamente, como Buckle (a) Capricho XXI (b) Le stoccolare de perfilas, (c) Amarillo y Tabaco, (d) Ciudad de las Naciones; Eugenio Díaz Romero, (e) Compañía Minera Arragaina; La Iglesia en América y la dominación española, Antonio Castiglioni, Nicldad de los actos laboreo; (f) Hacia el cielo del perro pastor; alemán; P. Cagno; Formulario de veterinaria práctica; Arturo Cambeiro, La guadalupe; El antisemitismo en la argentina; Anuario indefinidos ilustrado (g) Cómo convivían con el plomo de los conflicto argentino; Augusto Pelosi, El genio Bernardo Rocca; El gobro y sus hazañas; Augusto Pelosi; Bernardo Rocca; Antonio Gil; Gloria Moncada, Elementos de laboreo; Ingeniero de minas, C. Bocca; puestas de hormigón armado; Ar. Mengaldo Alas, Valdemarsa; Ar. mengaldo; estudio sobre construcción de máquinas; Adolfo Wise; Banqueros Francos el Etranger; 1320; Hart Perval, Elementos de trigonometría; Carlos Bonjet, Elementos de Geometría; A. Vieillefond, Pro-

una filosofía meñistofélica, un presimismo elegante y frío, cuya nota original está en la forma cinemática.

Alvidéese ahí el culto personal y superior por el propio genio, el desdén hacia la muchedumbre: el concepto del arte, como un ejercicio trivial; inútil, sin realidad viva, sin raíz en la conciencia humana. Seguramente la reforma del teatro contemporáneo inglés, no surgirá de este arte precisista tan, extraordinariamente intelectualizado, movido por el secreto de las situaciones dramáticas inesperadas y enaciocinantes en que se complacía su talento incomparable de prestigiador caprichoso. Casi a tres lustros de distancia del apogeo de su gloria fugitiva, su juicio puede hacerse sin participar de la severidad de los moralistas ni del exceso de los fanáticos.

Pueda de algún carácter más esbozado que fundido—como el que sea Mrs. Erlynne de "Abanico de Lady Windermer"—son sentimos palpitar la vida. Son seres artificiales, originales, capaces de vivir en el invisible peronaje que los hace hablar delicioso y equivocadamente sobre las cosas del cielo y de la tierra. Pero es tan brillante e sustuosa, tan cómo "la más fina comedia por su lenguaje, desde los tiempos de Sheridan". Feliz combinación, bajo la apariencia trivialidad de hechos sin importancia, de lo trágico y lo cómico, que se mantiene casi al borde de la tragedia y se desvanecen dejando una impresión agradable en el espíritu atento a la enseñanza profunda del drama.

Es posible que de la escena producción teatral de Oscar Wilde—cuna de la tragedia Salomé, escrito cinco comedias, "The Duchess of Padua", "An Ideal Husband", "The Importance of being earnest" y "Lady Windermere's fan"—sea esta la cima una de las que mejor presenta los caracteres de su obra, singular combinación de imaginación ardorosa y debilidad crónica, de frase chispeante y pensamientos paradojales, estupendo bondade de líneas y colores, que convierten en una fantasía brillante, y a cuyas creaciones, repiandecelente, les faltó sentir la savia de la vida que nos dan concepciones inmortales.

En Inglaterra la obra dramática de Wilde fué cuna una promesa que una realidad. En el crepúsculo de su naciente gloria el vergonzoso proceso, cerró para siempre la carrera triunfal. El tomato del "De Profundis", la única nota verdaderamente humana que atravesó ese corazón frío como el oro y las piedras preciosas que amaba—no fué sino la última nota de su poesía, que se perdió en el silencio de la tumba.

No tuvo seguramente el instinto de la objetividad, ese don de desprenderse de sus creaciones intuídolas fuera individual, y desdoblar del barro humano los caracteres diversos, que personifican hombres o mujeres, sienten y hablan como él, exponen las mismas tesis atrevidas, juegan polígonos de las ideas, dejan caer sus frases deliciosamente, como Buckle (a) Capricho XXI (b) Le stoccolare de perfilas, (c) Amarillo y Tabaco, (d) Ciudad de las Naciones; Eugenio Díaz Romero, (e) Compañía Minera Arragaina; La Iglesia en América y la dominación española, Antonio Castiglioni, Nicldad de los actos laboreo; (f) Hacia el cielo del perro pastor; alemán; P. Cagno; Formulario de veterinaria práctica; Arturo Cambeiro, La guadalupe; El antisemitismo en la argentina; Anuario indefinidos ilustrado (g) Cómo convivían con el plomo de los conflicto argentino; Augusto Pelosi, El genio Bernardo Rocca; El gobro y sus hazañas; Augusto Pelosi; Bernardo Rocca; Antonio Gil; Gloria Moncada, Elementos de laboreo; Ingeniero de minas, C. Bocca; puestas de hormigón armado; Ar. mengaldo Alas, Valdemarsa; Ar. mengaldo; estudio sobre construcción de máquinas; Adolfo Wise; Banqueros Francos el Etranger; 1320; Hart Perval, Elementos de trigonometría; Carlos Bonjet, Elementos de Geometría; A. Vieillefond, Pro-

cia de Gloucester; E. Guitron, Cocina de cocina; C. Bonet, Perfil del género del mismo, Conde abrigo; d'Artagnan, Conde abrigo; Pitt, cosa diarrhéenique; K. H. Kochmann, Nanular, La intersección de metales; Nanular, La intersección de metales; Nanular, La intersección de cráneo del buscador de minas; S. Lopez, El fino ortiguel y sus aplicaciones; E. Pastier et I. Cumin, L'enseignement rationnel industriel et commercial; Ch. Plessing, Contribution au traitement des enfermedades de los riñones; E. Bernard, Contribution au traitement; Emilio Lorel, Angelo; H. Pandel

# NOTICAS GENERALES DEL EXTRANJERO

## (DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS

## ¿Qué buscaba Kameneff?

Lo ocurrido en «The Daily Herald» es un ultraje al periodismo inglés.—Francia y Bélgica de común acuerdo.—Estados Unidos ha renovado sus relaciones comerciales con Rusia.—Los rojos rechazados en Lemberg.

VARSOVIA, 16 — Un comunicado de fecha 14 del corriente anuncia:

Reina calma, en el frente a lo largo del Dniester.

Las divisiones que combaten con las fuerzas bolshevikis del Rudtenew ocuparon Uladimir y Velicko.

A pesar del armisticio, los lituanianos atacaron y dispersaron nuestra guarnición de Dejny, ocupaban en dirección al sudeste.

BRUSELAS, 16 — Ante el comité parlamentario de Relaciones Exteriores, el Primer Ministro, Mr. Deleorcix declaró que reina completo acuerdo con su colega de Francia, Mr. Millgrand, respecto a la cuestión ruso-polaca.

Agregó que la defensa nacional y las prerrogativas de la soberanía nacional están garantidas en la convención franco-belga.

LONDRES, 16 — "The Daily Telegraph" dice que hay indicios de que Norte América, renueva sus relaciones comerciales con Rusia sin el respectivo cambio de notas.

Los rojos entregarán a una compañía norteamericana en Constantinopla, millares de toneladas de petróleo procedente de los yacimientos confiscados a sociedades comerciales.

VARSOVIA, 16 — Un comunicado publicado en esta mañana que nuestras fuerzas derrotaron a los bolshevikis que se preparaban para realizar un ataque con dirección a Lemberg.

Los polacos capturaron al enemigo tres mil prisioneros y también una cantidad importante de material de guerra.

Nuestras fuerzas alcanzaron la línea de Vladimir Volinsky a Kovelkobych.

LONDRES, 16 — "The Daily Telegraph" estima en dos millones el número de refugiados y de otros civiles que se encuentran a cargo del general Wrangel.

El general Wrangel ha hecho un llamado solicitando con urgencia el envío de socorros y de dinero para comprar el trigo, harina y algodón de Rusia entre esas gentes.

LONDRES, 16 — "The Daily Mail" publica un despacho de Varsovia anunciando que los lituanos apoyados por tanques capturaron la región de Seiny al este de Suwalki.

### KAMENEFF Y LLOYD GEORGE

LONDRES, 16 — "The Daily Chronicle" dice que la declaración del Gobierno en contestación a Kameneff ha puesto en claro las maniobras corruptoras de este.

Dice que no tiene precedente la actuación que tuvo en este asunto el diario "The Daily Herald".

Manifiesta que en Inglaterra los partidarios enemigos de la reanudación de los negocios con los soviets, pueden ahora darse cuenta de los dificultades que las potencias encuentran en sus relaciones con los bolshevikis.

Concluye diciendo que en lugar de colocar la política seguida en Inglaterra y en Francia respecto a la Rusia de los soviets bajo el control de un escándalo provocado por Kameneff, se abre los ojos a los más incautos.

LONDRES, 16 — El Gobierno publica una declaración en contestación a la carta del delegado soishevikí Kameneff, dirigida a diversos parlamentarios y a los miembros del Gobierno.

La declaración del Gobierno dice que es cierto que Kameneff conoció la negociación de Jeyaux y que informó a Rusia sobre su realización.

También hace presente la entrega de la suma de cuarenta mil libras esterlinas al diario "The Daily Herald".

El Gobierno hace conocer pruebas abundantes de que Kameneff había prometido de obtener por medio de hacer propagandas bolshevikí.

LONDRES, 16 — Telegrafían de Varsovia que los bolshevikis han capturado en los alrededores de Dubno, 3 trenes blindados y 3 locomotoras.

El Presidente de la República, que se encuentra muy oscenansado, conversó ayer con el Almirante Grand Clemenci y pasó durante parte de la tarde en compañía de su esposa e hijos.

Los Ministros y Sub Secretarios de Ministerios fueron informados de que el Primer Ministro, Mr. Millerand, presidirá mañana un Consejo de Ministros en el curso del cual la cuestión sobre la dimisión del Presidente de la República, Mr. Deschanel, será objeto de deliberaciones.

Es probable que al terminar este Consejo de Ministros Mr. Millerand visite a los Presidentes de las Cámaras para solicitarles de convocar con urgencia al Senado y a la Cámara de Diputados.

El día 21 o el 23 del corriente, Mr. Millerand leerá en la Cámara la carta sobre la dimisión de Mr. Deschanel.

Verosímilmente el día 24 del corriente tendrá lugar la reunión plenaria en el Palacio Luxemburgo, en el curso de la cual los grupos se pondrán de acuerdo sobre la presentación del candidato único.

"L'Echo de Paris" dice que el candidato del Primer Ministro, Mr. Millerand, es Mr. Jonnart, ex Gobernador de Algeria y el único candidato que se le opondría sería Mr. Raoul Peret, Presidente de la Cámara de Diputados.

EL SEÑOR ROSSI DECLARA QUE NO PODRÁ SALIR DE LA CASA POR TENER A UN HIJO enfermo, manifestando, además, que el médico que le asista se negaba, la responsabilidad de permitir su traslado.

Entonces el señor Rossi dijo: Nosotros aceptamos esa responsabilidad.

Después de esta declaración la familia Rossi abandonó dicha casa.

ROMA, 16—Telegrafían de Trento que el Presidente del Consejo de Ministros, Giolitti, recibirá mañana un Consejo de Ministros y a diversos secretarios.

Se encontraban también presentes los Prefectos de Milán y Turín.

Las conversaciones serán reanudadas mañana.

### EN MASSA SE SINTIO UN TEMBLOR DEL TERRENO—LOCALIDADES PERJUDICADAS.

ROMA, 16—Se sintió también de tierra se produjo en la región poco habitada de Massa.

Se ha constatado oficialmente que resultaron 174 muertos.

Las localidades perjudicadas son bien muy pequeñas, ya así que el número de heridos no ha sido elevado.

La vida normal ha sido reanudada en todas partes, reparando las barracas y las pequeñas casas destruídas.

### IMPORTANTE ROBO UN COMERCIANTE URUGUAYO

GENOVA, 16 — El comerciante de Montevideo, señor Carlos Amanes, encontrándose en un tren de Ventimiglia a esta ciudad, fué víctima del robo de una pequeña valija y además de una suma de 50.000 liras que guardaba con algunas alhajas valiosas.

## Inglaterra

### La agitación obrera en la Gran Bretaña

#### HACIA UN ACUERDO

LONDRES 16 — El sindicato de obreros electricistas se declara dispuesto a abandonar el pedido de que los capataces sean miembros del sindicato y a retirar el previo aviso de huelga convocado a los patronos.

El consejo industrial propuso a los patrones que retiren el aviso del lock out de las usinas y a los obreros que reanuden la labor.

La huelga parece pues evitada.

LONDRES, 16 — La discusión en presencia de Mr. Horneversaria sobre las modificaciones de las reclamaciones de los obreros mineros significando el mantenimiento del control del gobierno sobre el carbón, suministro de un treinta por ciento de los salarios, nombramiento de una comisión de investigación sobre los métodos y condiciones de trabajo en las minas y también se ocupará de la cuestión de la producción.

LONDRES, 16 — Después de una asamblea que duró todo el día realizada por el Comité Ejecutivo de la Federación de Obreros Mineros, en la que se habían representados todos los distritos, se anunció que el miércoles próximo tendrá efecto la conferencia de delegados a fin de tomar con respecto a la situación emergente de las notificaciones de la huelga que entrará en vigor en breve.

Es mismo este Comité Ejecutivo solicitaría la realización de una nueva conferencia con el Ministro Mr. Horne.

## Estados Unidos

### Atentado en la casa Morgan

#### Estallido de una bomba

#### Numerosos muertos y heridos

NUEVA YORK, 16 — Se produjo una explosión en la casa de banco de Morgan, en el Stock Exchange.

Se asegura que han resultado varios muertos y cincuenta heridos.

Se asegura que un hombre descendió de un automóvil frente al edificio donde está instalado el Banco y lanzó la bomba.

Los detectives de la casa Morgan parecieron en su presencia.

Han sido enviadas fuerzas del ejército para vigilar la sección Tesoro.

### LAS REPUBLICAS DE AMERICA CENTRAL—UNA CONFERENCIA SALVADOREÑA

WASHINGTON, 16 — El consul de El Salvador informa que la conferencia de representantes de Repúblicas de la América Central a que alude el Salvador invitó recientemente a las otras naciones centroamericanas y se dará mañana, hoy el aniversario de la Independencia de las Repúblicas de Centro América, que también aplazado por tiempo indeterminado.

Eso aplazamiento será consecuencia de que Guatemala y Honduras se negaron a asistir a la conferencia de San Salvador. Ayer se reunió a la Corte de Justicia de América Central para su sesión más amplia y reunión.

No hay indicaciones de cuándo quedará lista la conferencia.

WASHINGTON, 16—El Presidente Wilson recibió ayer a la Delegación a los Presidentes de Guatemala y Honduras de la América Central, con motivo del aniversario de su Independencia. El Ministro Presidente de Guatemala, en nombre de su nación del mundo.

## Información americana

### Argentina

#### EN MONTON

BUENOS AIRES, 16—La insistencia de la Cámara de Diputados sobre el proyecto de expropiación del azúcar ha provocado en los centros azucareros de Tucumán una pánica impresión, pues las fábricas no se animarán a continuar la fabricación al precio de 4.50 $ y de 5.50.

Los agricultores cañeros quedarán arruinados y quince mil obreros sin trabajo.

En el año corriente ningún ingenio comprará caña.

Gracias a las activas gestiones del señor Parravicini se ha logrado adquirir en Inglaterra Bristol de 300 H. P. con el cual realizará el aviador Samiquel su raid de Buenos Aires a Río Janeiro.

Este aparato ha sido ensayado con buena velocidad en dos excelentes kilómetros por hora.

"La Nación" refiriéndose a la situación en que se encuentra un alto jefe del ejército chileno sorprendido en Perú con papeles militares argentinos, dice que el Ministro de Chile en B. Aires declaró que esa persona fué hace años teniente coronel del ejército chileno, pero que ya se había desde hace días años de las filas chilenas, siendo actualmente un simple particular que nada tiene que ver con el ejército chileno.

En la Casa de Gobierno se asegura que la entrevista entre el Presidente de la República y el señor Cantilo está relacionado con la reunión de este último que ayer se hacía días al Ministerio del interior.

BUENOS IAIRES, 16—Procedente de Europa llegó a esta capital, el capitán Brihuega, quien ha permanecido dos años y medio en Europa visitando las fábricas de aeroplanos de Francia, Inglaterra, Bélgica, Italia y Rusia, efectuando estudios por encargo del Gobierno Argentino.

El Capitán Brihuega prestará servicio fes de instructor y piloto en la escuela El Palomar.

Se desconocen los días que el Congreso Odontológico, marítimo para Montevideo, está en el que regresará probablemente el 21 del corriente mes.

—Ha fallecido el mayor Manuel Anieva.

Después de la sesión permanente de la Cámara, la Presidencia declaró que precaleía la conveniencia de la Cámara sobre el proyecto de la expropiación del azúcar y que stableció convocatoria para el día de hoy a sesión extraordinaria de la Cámara en curso.

## Brasil

### EXPLOSION DE DOS BOMBAS

RIO JANEIRO, 16—Han explotado dos bombas en un mirador de Copacabana en la calle Central, hirviendo a dos guardias.

No se sabe quienes han sido los autores de tan atentado.

### TRES NOTICIAS

RIO JANEIRO, 16—El gobierno ha provisto de medios y recursos para atender pronto la situación difícil que se creara en cualquier producto nacional.

El proyecto presentado al Congreso sobre emisión limitada no existe una realidad dolorosa en los pesimistas anuncian que al confirmarse tema la situación financiera, se acentúa la baja del café, lo que dá lugar a muchas especulaciones. Por esa causa se anuncia la suspensión de una casa de Nueva York con un pasivo de 250.000 bolsas de café.

RIO JANEIRO, 16—La Escuela Naval ha organizado cinco escuadrillas de hidroplanos de catoroc aparatos irán a cargo al acorazado "Sao Paulo" en el que viajan los reyes hasta en Cabo Frio.

—El aviador comandante Damare inicia al su raid el 25 del corriente. Se ha proyecto de Acette y zanzara como el alto Paranaguá, Río Grande y Porto Alegre para abastecer a su aparato. Damare pretende solo hacer escala en Porto Alegre, siguiendo desde allí para Buenos Aires.

## Chile

### LA MISION QUE LLEVABA EL Sr. PUGA BORNE.—EXPLICACIONES DEL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES CHILENO.

SANTIAGO DE CHILE, 16—Interrogado el Ministro de Relaciones Exteriores, declaró que el gobierno está informado que el señor Leguía había manifestado deseos de conversar con el Presidente de Bolivia sobre el problema del Pacífico.

Aún cuando esta información no presenta un carácter de verosimilitud, creímos que no debíamos dar paso alguno sin escuchar la iniciativa de aquel país.

Con ese objeto resolvimos aprovechar el viaje de Puga Borne a la Línea para que lo indagara si en realidad el señor Leguía lo había manifestado y si manifestó los deseos que se le atribuían.

Este ha sido todo el encargo recibido por el señor Puga Borne, no confiándosele ninguna misión, ni recibió instrucciones para su presencia en Lima.

El señor Puga Borne comprendió privadamente que el señor Leguía se estaba en el fondo que se le suponía, y eso es todo lo ocurrido en que haya habido absolutamente nada de lo que se ha publicado en estas últimas semanas.

Finalmente, agregó que son absoluta y radicalmente falsas las noticias atribuídas a la intervención del Presidente Wilson y a la mediación de Italia y Francia.

SANTIAGO DE CHILE, 16—Los diarios de esta capital aprueban la explicación del Ministro de Relaciones Exteriores y hacen resaltar la intención que movió al gobierno, lo que revela el buen propósito de solucionar el problema chileno-peruano.

## Deportes y deportistas

### FOOTBALL

DESPUES DE LOS ULTIMOS INTERNACIONALES—LA DEFENCIA DEL FOOTBALL URUGUAYO ¿HABRA UN REMEDIO PARA TAMAÑO MALE?—UN ASUNTO DIGNO DE ESTUDIO.

Los últimos incidencias fundamentales de nuestro deporte, match Nacional Peñarol y sus encuentros con los argentinos—cuyipo debilitado, heterogeneo y que dista mucho de constituir la representación genuina de un país, según la expresión de generalizada de algunos cronistas—que nos impusieron la ley Buenos Aires y que ocaban de compartir honores con nosotros en el puerto chileno, en un partido que, compulsados todos los despachos, parciales ya para uno, ya para el otro bando, parece que en su forma, nos fué mas bien desfavorable, tanto que, atendiéndonos a todas las circunstancias, el empate ha sido un éxito; todas estas incidencias declaman, no hacen volver la vista a un tema, que no por viejo y fastidiado deja de conservar invariable oportunidad: el que se refiere a la decadencia del football uruguayo. Porque, para nosotros, existe una realidad dolorosa e indeciñible: nuestro deporte favorito, en cuanto a sus bondades, está en pleno bancarrota. El brillo de aquellos prestigios conquistados en inolvidables jornadas, se ha empañado con la pátina del tiempo. A través de los años, mientras el descenso de los valores se ha producido en forma lenta pero ininterrumpida, obedeciendo a una ley fatal; de evolución, ley inevitable y fatal, ninguna fuerza nueva ha surgido—porque no pueden tener el carácter de renovación necesaria la revelación aislada de uno que otro footballer brillante—para llenar los claros producidos en las filas y suplir a los veteranos, que, temporada tras temporada, se van precisando a formar numerosamente en las cacundras, con la mejor buena voluntad, con mucho entusiasmo el se quieren, pero sin la vitalidad de los nuestros ni la energía de la primera juventud. Basta recorrer con una mirada nuestro elenco internacional para observar que, a través de ocho años, que constituyen todo un ciclo en la evolución deportiva, se conservan los nombres de Foglino y de Benincasa, de Piendibene y de Romano, de Somma y de Scarone, todavía insustituídos e insustituibles en sus puestos, a pesar de la pléiora de jugadores que tomaron tras de ellos, mismo exhiben sus habilidades en los múltiples fiestas nacionales. ¿Obedecerá ello a alguna misteriosa ley de oportunismo que no conocemos, que sucesivamente y sin oposiciones, al amigeo del football en un país, suelen los dioses de Olimpo atraer? Porque es curioso esa relevación en el primato, que pasó el cetro de Montevideo a Buenos Aires para ceder luego estos el campo ante el advenimiento de los brillantes, que advenimiento, que se confirmaría ahora en Chile, estas Zamacueca es hermana entera de Zaragoza, Zamora y Zarraute, Zamayuta, es hermana de vientre de Zúfiro y Zarcero.

ZAMBOMBA, mazana, nacida el 31 de Octubre de 1918, por Yago II y Zamarra por Johan de Zagala por Darvin. Hermana de vientre de Zagal y Zamacueca. Propia hermana de Aldeano.

ZORRA BLANCA, mazana, nacida el 3 de Noviembre de 1918, por Shah Jehan y Zamora por Bay Fox y Ziz Zag, por Offenbell. Propia hermana de Zamor, Zorro Azul y Zagora. Zamora es gran ganadora en Montevideo y Buenos Aires, ganando la suma de $ 45.254.56 oro en 25 carreras.

Pero, si nosotros nos quedamos plenamente seguros, de no haberse producida la lamentable decadencia del football paulista, y que, dentro de breves años tal vez, significará el triunfo inevitable de los sportmen trasandinos.

Nuestros jugadores no saben hacer goal!—se dice.—Y sin embargo, antes sabían, y eran los mismos.... El corolario de esta premisa debe variar: No puede exigirse de jugadores que, en los que se se conserva la inteligencia y el espíritu, los medios físicos han sido vencidos por la ley destructora del tiempo, que hagan lo que hicieron en otras épocas, cuando todos los factores se sumaban para favorecer su actuación. Cada cual, en su tiempo.

A todo esto, resignándonos ante lo inevitable de los hechos ya consumados, debemos mirar hacia el porvenir. ¿Podría haber un agente que provocara reacciones tan ansiada y que no se produce y ni siquiera se vislumbra?... Tal vez sí. Es indudable en efecto que hay elementos con las condiciones requeridas para andar ese camino. Tiene entusiasmo, tienen medios físicos y tienen juventud. No aprecian, sin embargo, ¿No sería, así, la causa del fracaso inevitable, la ausencia de enseñanzas prácticas que ya no pueden darles los campeones en decadencia? Si así fuera, tal vez la mejor manera de buscarla sea la visita de algunos equipos extraneros, de la talla de aquellos Nacional, Southampton, Tottenhas y Everton que admiraron como juego magistral. Tal vez se trata de una coincidencia, pero la verdad es que, después de esas visitas, nuestro deporte dió un paso prodigioso hacia adelante que es el de Sarlanos, de Dorrego y Gaudino, que provocaría una reacción

# COMERCIO E INDUSTRIAS

## BOLSA -- BANCOS - NAVEGACION -- IMPORTACION Y EXPORTACION

## Telegramas comerciales

### Informaciones de todas partes

### Títulos uruguayos

SU COTIZACION EN LONDRES Y PARIS

(Especial de EL SIGLO)

LONDRES, 16 — Los precios de cierre de los títulos uruguayos que se cotizan en esta Bolsa fueron los siguientes:

Deuda Consolidada 3 y 1|2, 65 1|2 sin variación.

Empréstito uruguayo, 5 por ciento, 1896, 87 sin variación.

Empréstito de Conversión, 5 por ciento, 1905, 56. Precio anterior, 55. Sin variación.

Empréstito Ticino, 5 o|o oro, 1914, 85.50 contra 86 precio anterior.

EN PARIS

(Especial de EL SIGLO)

PARIS, 16 — El precio de cierre de los títulos uruguayos en esta Bolsa, fueron: Empréstito de Obras Públicas 1909, 160; precio anterior, 157; Empréstito de Conversión 1905, 171 o|o; precio anterior, 168.

### CAMBIOS

(Especial de EL SIGLO)

NUEVA YORK, 16 — En el mercado de cambios al cerrar hoy regían los siguientes tipos: Londres, 3.49 3|4; París, 15.25; Italia, 23.40 Alemania, 160 marcos; España, 14.60.

PARIS, 16 — Los cambios internacionales en el momento del cierre del mercado son los siguientes:

"Londres, 52.38; Estados Unidos, 15.45; Italia, 66.00. Alemania, 26 5.8; España, 223.50; Suiza, 246; Bélgica, 106.375.

### Los recursos sudamericanos EN PETROLEO

"LONDRES, 16—"The Financiel Times" dice que la atención mundial se dirije hacia los recursos sud americanos en lo que se refiere con el petróleo.

"Este diario hace resaltar la buena producción de petróleo en Bolivia, Perú, Colombia y en Venezuela.

"Dice que el petróleo de Perú es igual al de Pensilvania.

"Termina manifestando que el petróleo de Sud América es excelente para todos los usos y preconiza de desarrollar su explotación.

### Expropiación del azúcar en la Argentina

BUENOS AIRES, 16 — La insistencia de la Cámara de Diputados sobre el proyecto de expropiación del azúcar ha provocado en los centros azucareros de Tucumán una profunda decepción, pues las fábricas no se animarán a continuar la fabricación al precio de 4.19 pesos de 2.50.

Los agricultores cañeros quedarán arruinados y quince mil obreros sin trabajo.

En el año entrante ningún ingenio comprará caña.

Al terminar la sesión permanente de la Cámara, la Presidencia declaró que prevaleció la primitiva sanción de la Cámara sobre el proyecto de la expropiación edil azúcar y que establecía la expropiación de todo el azúcar existente en la fecha edil año en curso.

### La depreciación de las monedas

EL PATRON ORO EN EUROPA

PARIS, 16 — Los banqueros creen que Europa debiera establecer un nuevo patrón de oro, a consecuencia de la depreciación de las monedas.

Este nuevo patrón tendrá que ser necesariamente mucho más bajo que el antiguo, y probablemente, mucho más aproximado al valor actual del circulante. Se ha sugerido un nuevo sistemad e circulante para Alemania con el precio fijado para el marco.

La libra esterlino no quedarla afectada.

### BAJAS EN LOS PRECIOS DE LOS TRIGOS

CHICAGO, 16 — Se produjeron esta tarde fuertes bajas en los precios del trigo, del maíz y de la avena.

Comenzó el movimiento con una aguda depresión en el cambio de la libra esterlina.

El trigo sufrió una caída de 5 1|2 cents. por bushel y al clausurarse, al precio más bajo del día, el mercado acusaba cierta desmoralización.

La baja de las cotizaciones del maíz es tradujo en el día en una caída total de 5 cent. por bushel y para la avena fué de 5 5|8 cents.

La clausura de varias fábricas de productores alimenticios contribuyó a la depresión, y otro tanto hicieron las informaciones procedentes de los puertos del litoral, en donde los exportadores de trigo se retiraron repentinamente del mercado de acuerdo con las instrucciones llegadas de Londres.

También hubo indicaciones de que los tenedores de maíz en los puntos de producción liquidan ante las perspectivas de una abundante cosecha.

La mayor parte de estos movimientos de baja se produjeron poco antes de la clausura del mercado.

## Cereales a término

MERCADO DE BUENOS AIRES

(Especial de EL SIGLO)

OPERACIONES DE AYER

Apertura — Mafz. Octubre, $ 10.15; lino, 26.30.

Trigo. Febrero, 25.93; lino, 25.22.

Primera rueda—Trigo. Febrero, 400 toneladas, a $ 26.25. Maíz. Octubre, 200 toneladas, a $ 10.10; Noviembre, 1200 id. a 10.18; $60 id. a 10.19; 200 id. a 10.20; Diciembre, 200 id. a 10.24; $60 id. a 10.25.

Lino. Octubre, 400 toneladas, a 26.20; 200 id. a 26.35; 200 id. a 26.10; 100 id. a 26.12; Febrero, 100 id. a 25.90; 100 id. a 25.95; 100 id. a 25.10; 200 id. a 25.15; 100 id. a 25.10; 200 id. a 25.12.

Segunda rueda.—Mafz. Octubre, 400 toneladas, a $ 10.12; Noviembre, 1400 id. a 10.20; 200 id. a 10.15; 200 id. a 10.14; Diciembre, 200 id. a 10.20.

Lino. Febrero, 200 toneladas, a $ 25.05; 100 id. a 25.03; 200 id. a 25.00.

Precios ajustes. — Mafz. Septiembre, a $ 10.10; Octubre, a 10.10; Noviembre, a 10.16; Diciembre, a 10.20.

Lino. Setiembre, a $ 26.25; Octubre, Setiembre, 26.30; Noviembre, 26.15; Febrero, a 24.95.

Trigo. Febrero, a 26.25.

Avena. Setiembre, a 10.70; Febrero, a 10.00.

Precios cierre.—Mafz. Octubre, $ 10.10; Noviembre, 10.18; Lino, Octubre, 26.20; Noviembre, 26.05; trigo, Febrero, 20.20; lino, Febrero, 24.95.

### MERCADO NORTEAMERICANO

CHICAGO, 16 — El mercado de cereales abrió firme esta mañana. A medio día las cotizaciones fueron las siguientes, por bushel: maíz, para Diciembre, 1.14 1|2 dólares; Mayo, 1.13 3|4. Avena, para Diciembre, 0.64 1|8 Mayo 0.67 3|4.

Las cotizaciones del cierre fueron: avena, para Diciembre, 0.63 1|2.

CHICAGO, 16 — El mercado de trigo estuvo hoy firú. Fuerte. Diciembre, 2.41; precio anterior; C:ntizaconesl 6"'cta to hm alto 2.42 3|4; más bajo 2.29; Cotizaciones de la clausura, 2.41 1|4.

DIDITH, 16 — La semilla de lino para Octubre, se cotiza a 3.29; para entregar en Diciembre, a 2.33.

Las cotizaciones del cierre para Octubre, 3.27; Diciembre, 3.31.

## Mercado inglés

LONDRES, 16—En el Bolsa Exchange se han hecho las siguientes asignaciones de trigo. Un cargamento más del Nord Ocean de Manitoba, a 95; núm. 3, a 93; núm 2 mixto de invierno, a 93; núm 5, colorado, por valor "Gartlely", a 92 las 480 libras.

El mercado de maíz estuvo firme y tranquilo. Un cargamento de 2.500 toneladas, del Danubio, Galatz y Besarazia por valor "Resignado" esperado a cargar el 15 de Septiembre, se vendió a 2.75 las 492 libras; 4.470 toneladas del Río de la Plata por valor "Beverron", cargado el 6 de Septiembre, se vendió a 72 co: 9, las 5.300 toneladas; otro cargando el 8 de Septiembre a 72 co 6; 2.100 toneladas de Bessarafa se vendieron a 72; 1.500 toneladas de Galizia a 72, las 480 libras. El maíz del Río de la Plata se cotizó a 72, otro cargando a 72 con 6 para fines de Octubre a 71 con 6. Los cargamentos para Noviembre y para la avena fué de 5 5|8 cents.

La clausura de varias fábricas de productos alimenticios contribuyó a la depresión, y otro tanto hicieron las informaciones procedentes de los puertos del litoral, en donde los exportadores de trigo se retiraron repentinamente del mercado de acuerdo con las instrucciones llegadas de Londres.

También hubo indicaciones de que los tenedores de maíz en los puntos de producción liquidan ante las perspectivas de una abundante cosecha.

La mayor parte de estos movimientos de baja se produjeron poco antes de la clausura del mercado.

## Productos ganaderos

MERCADO DE CARNES

NUEVA YORK, 16—Los precios de la carne de vacuno invariados, y la clausura 24.20.

MERCADO DE CUEROS

NUEVA YORK, 16—Los cueros fueron invariables.

## Bolsas extranjeras

BOLSA DE BUENOS AIRES

Cédula Argentinas, Ley 8172. $8.550.

Id id, 9155, 2a serie, 90.30.
Id id 9155, 2a id, 90.50.
Id id 9155, 4a id, 90.50.
Id id, 9155, 5a id, 88.30.
Id id, 9155, 6a id, 88.50.
Id id 9155, 7a id, 87.
L. 5%, 87.
Crédito 1905, 67.30.
Id 1908, 65.40.
Id 1909, 66.80.
Empréstito 1911, 57.
Pav. Semestral, 70.20.
Certif. Municipales, 94.60.
Prov. of Buenos Aires, 40.30.
Tucumán, 6 o|o, 45.90.
Banco Hipotecario, 26.50.
Id Comercial del Azul, 210.
La Edificadora, 95.
Sansinena, 135.
Comedoro Rivadavia, fin de mes, 105.
Astra, 83.
San Nicolás, 26.70.

CAMBIOS

RIO DE JANEIRO, 16—Cambios bancarios, 12 13|16; para compras, 12 29.32.

SANTIAGO, 16—Cambio de la clausura de hoy: 11 3|8. Precio de oro, 9050.

El peso argentino se cotizó a 2.28 1|4.

## Mercado de algodón

LIVERPOOL, 16—El algodón americano fuiy middling para Octubre se cotizó a 19.77; Enero 19.71; Marzo 18.16; Mayo 17.64; Julio 16.78.

El algodón egipcio estuvo firmemente con pedidos de alza.

NUEVA YORK, 16—El algodón fuiy middling para Septiembre cerró a 31 centavos dolar y para Octubre a 27.68.

## Mercado de metales

LONDRES, 16—El cobre se cotizó por toneladas de 100 a 99 1|2; electrolítico de 112 a 113; estado de Chile 99 1|2 a 100 1|2; plomo de 34 3|4 a 34 1|2; zinc de 29 1|5 a 40 3|8.

El mercado de cobre estuvo débil y es el reflejo del estado firme del cambio sobre Estados Unidos. El mercado de estaño fué flojo con líguas oscilaciones.

LONDRES, 16—La onza de oro se cotizó hoy a 118 chelines 9 peniques.

## Mercado de carbón

LONDRES, 16—El mercado de carbón quedó invariado y firme. Los embarques fueron insuficientes y el estado del mercado depende enteramente de la poca seguridad de la situación obrera.

## Mercado de caucho

NUEVA YORK, 16—El caucho en bruto se cotizó en el momento del cierre del mercado a los siguientes precios: Río—Fino 0.28 1|2 dólares libra; ordinario 0.19 1|2; balsa 0.50 1|4; plantación primera calidad de 0.27 a 0.35 3|4.

### BOLSA

Las operaciones realizadas ayer en la Bolsa de Comercio se desarrollaron en un ambiente de regular animación sin que se anotaran diferencias apreciables en los precios de las cotizaciones, no obstante la firmeza de tendencia del mercado.

Las acciones del Banco Italiano fueron las únicas que sufrieron una baja de mayor impor-


## Banco de Seguros del Estado

Capital y Reservas $ 6.000.000 m|n oro

SEGUROS GENERALES

Primas recibidas y siniestros pagados desde su fundación

| AÑOS | PRIMAS | SINIESTROS |
|---|---|---|
| 1912 | $ 354.152.00 | $ 93.238.94 |
| 1913 | " 662.459.21 | " 189.403.54 |
| 1914 | " 584.817.21 | " 178.297.35 |
| 1915 | " 664.015.78 | " 198.389.49 |
| 1916 | " 856.292.35 | " 185.777.05 |
| 1917 | " 1.020.241.02 | " 485.363.01 |
| 1918 | " 2.151.777.70 | " 720.468.97 |
| 1919 | " 3.234.181.18 | " 1.037.881.74 |
| | $ 10.336.036.75 | $ 3.098.755.52 |

Oficinas: RINCON, 437 Montevideo

1435-p.m.


tancia, pues abrieron a 54 al contado y cerraron a 53 para hoy.

En el transcurso de ambas ruedas se realizaron las operaciones curo detalle va a continuación:

LA RUEDA

Deuda Consolidada

| | |
|---|---|
| $ 4.700 para mañana | 59.10 |
| $ 2.400 idem idem.. | 59.10 |
| 1.410 idem idem.. | 59.10 |
| 2.300 idem idem.. | 59.10 |
| 1.880 idem idem.. | 59.10 |
| 6.580 15 Noviembre | 58.30 |

Deuda Interna 1916. 2a Serie

| | |
|---|---|
| $ 1.000 para mañana | 98.00 |

Empréstito de Conversión

| | |
|---|---|
| $ 5.195 para mañana | 79.60 |
| 3.730 idem idem.. | 79.60 |
| 4.196.20 idem idem | 79.60 |

Títulos Hipotecarios—Serie 1

| | |
|---|---|
| $ 2.000 para mañana | 96.50 |

Títulos Hipotecarios—Serie J

| | |
|---|---|
| 2.000 para mañana | 96.50 |

Títulos Hipotecarios — Serie G

| | |
|---|---|
| 2.000 para mañana | 95.80 |

Títulos Hipotecarios — Serie H

| | |
|---|---|
| $ 1.450 para mañana | 95.20 |

Títulos Hipotecarios—Serie A

| | |
|---|---|
| 2.000 para mañana | 94.10 |
| 5.000 idem idem.. | 94.10 |
| 3.200 idem idem.. | 94.10 |

Títulos Hipotecarios — Serie F

| | |
|---|---|
| $ 1.500 al contado.. | 97.80 |
| 2.000 idem idem.. | 97.80 |

Segunda rueda. — Sin operaciones.

Ajustes—Trigo para Enero, $ 8.05; id id Febrero, 7.72; maíz id Octubre, 6.60; id id Diciembre, 6.65.

## Valor de la propiedad

$ 68.000, casa calle Payandú números 778|83, 753 metros.

$ 2.000, casa Pueblo La Paz, 410 metros.

$ 2.574, terreno calle Bolívar 490 metros.

$ 5.800, casa calle Nicaragua, 25 metros.

$ 15.680, campo en la 12.a sección del departamento de Florida, 33 hectáreas.

$ 6.000, casa calle Martín García, 227 metros.

$ 2.262, terreno en el Reducto, 1.500 metros.

$ 3.398, terreno en Plaza Gomensoro (Pocitos), 113 metros.

$ 25.100, casa calle Juan C. Gómez y 25 de Agosto.

$ 17.500, casa calle Obligado número 1232, 324 metros.

## Registro de hipotecas

La SECCION

| | |
|---|---|
| $ 5.000 al 7 oio anual. | |
| " 4.000 al 7 id id. | |
| " 10.000 al 7 id id. | |
| " 2.200 al 8 1|2 id id. | |

La SECCION

| | |
|---|---|
| $ 1.000 al 12 o|o anual. | |
| " 250 al 12 id id. | |
| " 900 al 10 id id. | |
| " 800 al 9 id id. | |
| " 1.000 al 9 id id. | |
| " 1.300 al 9 id id. | |
| " 50.000 al 7 1|2 id id. | |
| " 6.850 al 8 id id. | |
| " 4.300 al 7 id id. | |
| " 125.000 al 7 id id. | |
| " 700 al 9 id id. | |
| " 50.000 al 6 id id. | |
| " 2.600 al 7 1|2 id id. | |
| " 2.200 al 7 id id. | |
| " 25.000 al 7 id id. | |

## Mercado de cereales

TRIGO

Ninguna operación hemos conocido en el mercado de este ramo. Los compradores han permanecido retraídos de plaza, quedando ésta en completa paralización y con precios nominales.

Superiores del litoral Nominal
Buenos.....
Regulares.....
Superiores del interior.....
Buenos.....
Regulares.....
Inferiores.....
Los fibres bueno a superior clases..... $ 8.80 a 10.00
Id id regulares..... Nominal

ENTRADAS

Por Estación Central—A P. K. Montero 14 bolsas, a Capurro y Cía. 154, a N. Inclarte 84, a Barker y Cía. 384, a Pons Ferrer y Cía. 27, a Pons Ferrer y Cía. 233, a Julio C. Deluchi 220. Total: 1.186 bolsas.

MAIZ

Se ha podido observar una pequeña flojedad en los precios, debido a la mayor oferta de artículo. La escala que indicamos es la que ha regido.

Los indicamos.

Cuarentino bueno a superior, nuevo $ 6.80 a 7.00
Id regular..... " 6.70 " 6.80
Cinco bueno a superior nuevo..... " 6.45 " 6.50
Id regular..... " 6.40 " 6.45
Morocho sano bueno a superior..... " 2.20 " 2.30
Id. regular.....

ENTRADAS

Por Estación Central—P. K. Montero 14 bolsas, a V. de Aguirre 332, a J. Chirinda 153, a E. Rivera y Cía. 74, a J. M. Suárez y Cía. 144, a M. Trujillo 40, a Pons Ferrer y Cía. 227, a Pino Hnos. 61.

Por Vía Fluvial—a Juan Pino Hnos. 243 bolsas.

LINO

Se cotiza a $ 11.40.

ENTRADAS

A C. Medina 219 bolsas, a M. Trujillo 11, a Pons Ferrer y Cía. S. Total: 342 bolsas.

FORRAJES

Colócase como sigue:

| | |
|---|---|
| Alfalfa superior.. | $ 7.50 a 7.70 |
| Id. regular..... | " 5.00 " 5.50 |
| Id. regular..... | " 3.00 " 3.50 |
| Mezcla superior.... | " 3.50 " 4.00 |
| Id. buena..... | " 2.20 " 2.40 |
| Id. regular..... | " 1.70 " 1.80 |
| Pasto superior..... | " 4.80 " 5.10 |
| Id. buena..... | " 3.50 " 3.70 |
| Id. regular..... | " 3.00 " 3.30 |
| Id. común..... | " 2.50 " 2.70 |
| Paja de trigo..... | " 1.50 " 1.60 |

DIVERSOS PRODUCTOS AGRICOLAS

100 kilos 1000

| | |
|---|---|
| Cebada, según clase, con bolsa. | Nominal |
| Avena, buena a regular de Estación.. | $ 9.00 a 7.00 |
| Id regular, id. id. | Nominal |
| Porotos manteca, nuevos, los 100 kilogramos..... | 29.00 " 31.00 |
| Id. manteca chico de color, nuevo..... | 5.245 |
| Id. blancos..... | " 11.00 " 13.50 |
| Carlocas, nuevos.... | " 25.00 " 27.00 |
| Alpiste bueno superior..... | 9.00 " 10.00 |
| Id regular..... | " 7.50 " 8.50 |
| Paja de escoba..... | " 5.00 " 6.00 |
| Semilla de guinea | Nominal |
| Maní del país..... | Sin existencia |

INDUSTRIA HARINERA

100 kilos

| | |
|---|---|
| Harina especial ex. | " |
| Id. extra..... | " |
| Id. 1a id..... | " |
| Id. 2a id..... | " |
| Id. 3a id..... | " |
| Afrecho nueva. | " |
| Id. vieja, según fábrica, consumo 100 kilos | $ 5.10 a 5.20 |
| Id exportación..... | Nominal |
| Desperdicio consumo | $ 5.00 a 5.50 |
| Granzas..... | " 5.50 " 6.00 |

ENTRADAS DE OTROS PRODUCTOS

A F. P. Atrosa 71 sacos lana.

TOTALES DE OTROS PRODUCTOS

Por Estación Central—29 bolsas avena, 263 id porotos, 100 cuernos vacunos secos, 3 id id salados, 187 sacos lanares, 1 id becerros, 44 cueros becerros, 3 bolsas cerda, 13 sacos cordero, 869 bolsas afrecho, 2179 id afrechillo, 1520 id papas, 100 id porotos.

## Frutos de barraca

CUEROS VACUNOS SECOS

Dentro de los precios que indicamos y con mercado encalmado, solo logre venderse determinados lotes de calidad superior.

Los 10 kilos

| | |
|---|---|
| Lotes matadero superior, sin garrapata, pelo de invierno..... | $ 5.80 a 6.00 |
| Id. id regulares a buenos, poca proporción de garrapata y pelo de invierno..... | " 5.50 " 5.70 |
| Id. id inferiores o regular de garr. sin compradores | " 5.00 " 5.20 |
| Id. id id, verano, Brasileros, buena mayoría sin garrapata, con poca garrapata y pelo de invierno..... | " 5.00 " 5.10 |
| Id. regulares según clase..... | " sin compradores |
| Id inferiores o con mucho de garr. | |
| Entre lises, buenos a regulares..... | " sin compradores |
| Correntinos, capitales bueno sin garrapata..... | |
| Id regulares y inferiores..... | |
| Id. verano a mayoría sin garrapata..... | |
| Id id id..... | " sin compradores |
| Id verano a desperdicio, según gand. | |
| Vaquillonas, buenos lotes id id..... | " 5.80 " 6.00 |
| Id regulares..... | " 5.50 " 5.60 |
| Terneros de 10 a 12 kilos, buenos a regular garrapata..... | " 6.00 " 6.50 |
| Id. terneros a menos de 10 kilos..... | " 5.20 " 5.30 |
| Ternitos de redes, bien secados, buenos | " 6.30 " 1.00 |
| Id id inferiores..... | " 0.80 " 0.90 |
| Id id verdes..... | " 0.60 " 0.70 |

PIELES LANARES

Solo logra venderse uno que otro lote de calidad muy especial, comprando de 112 lana arriba, entre $ 3.50 y $ 3.60, siendo de muy laboriosa colocación la mayoría de los lotes.

Merinos y cruzas finas de primera, según calidad y lana, con proporción de lana..... $ 3.00 a 3.40
Cruzas gruesas y mestizas, id. id..... Sin cotización
Pelados..... "
Corderitos..... "
Corderitos, 10 piezas Nominal

CUERO SILVESTRES

Se venden dentro de los precios que indicamos:

| | |
|---|---|
| Gato..... | $ 0.60 a 0.70 |
| Maldescechos..... | " 0.40 " 0.50 |
| Zorrillos..... | " 0.30 " 0.35 |
| Potrillos..... | " 0.40 " 0.45 |
| Zorrillos, según pelo medio..... | " 0.25 " 0.30 |
| Potrillos..... | " 0.30 " 0.35 |

CUEROS SILVESTRES

| | |
|---|---|
| Ciervos anchos, k. | $ 0.40 a 0.45 |
| Id angostos..... | " 0.38 " 0.40 |
| Nutrias sacas como bolsa o abiertas por el lomo, libre de inservibles | Nominal |
| Id chicas y abiertas por el barriga..... | " |
| Carpincho de río..... | Nominal |
| Lobo grande de río id medianos..... | " |
| Venado..... | " |
| Cabra..... | " |
| Corro con cola..... | " |
| Id sin cola..... | CERDILLO |

Sin cambio.

Los 10 kilos

| | |
|---|---|
| Menéo buena del interior, peso nato libre..... | $ 4.90 a 5.00 |
| De vaca, sin garra..... | " 4.50 " 4.60 |

PLUMA DE AVESTRUZ

Plaza firme. Colizamos:

| | |
|---|---|
| Manga especial..... | Nominal |
| Buena y fresca..... | " |
| Regular y con chica | " |

## Mercado de cambios

Regular animación hubo ayer en el mercado de cambios. La mañana fué de cierta actividad y la tarde de reposo. El dólar mantiene su alza, no da los saltos que provocan las publicaciones tendenciosas ciertos periódicos. Se realizaron particularmente los pronósticos que ó día anterior vinieron de Nueva York sobre una probable valorización de las monedas europeas.

Los últimos despachos acusan una pequeña mejora para las libras, los francos y los marcos.

Tipos de los cambios—A cerrar sus puertas los Bancos giraban ayer por cable sobre Londres, a 57 pesiguos contra 56 3|4 el día anterior; Francia, 12.60 francos contra 12.80; España, 5.57 pesetas contra 5.64; Suiza, 2.19, sin variación; Italia, 19.50 liras contra 19.20; Estados Unidos, 222 dólares, contra 122.50; Buenos Aires, 6 1|2 o|o contra 7 1|4; Brasil, 22.000 contra 21.500; Bélgica, 11.90 francos contra 11.70; Alemania, 60 marcos contra 48 1|2.

TIPOS DE MONTRADOR Y PARA EL COBRO DE LETRAS

De $ 10 hasta 200: francos, libras y pesetas, más 1.000; pesos americanos, 400 hasta 4.000; pesos americanos, 100 hasta 1.000.

| | 60 div | Vista |
|---|---|---|
| Libras esterlinas. | 57 1|4 | 56 7|8 |
| Francos ..... | 12.55 | 12.25 |
| Francos (Ambares) | | 11.95 |
| Francos (Suiza) . | | 4.90 |
| Liras ..... | | 18.75 |
| Pesetas (Madrid y Barcelona..... | | 5.245 |
| Marcos (Berlín e Hamburgo | | 122 60 |
| Pesos americanos . | | |

CANTIDADES MAYORES

De $ 10.000 hasta 400.000 marcos, 4.001 hasta 12.000; $ 1.001 hasta 5.000 libras, libras 1.001 hasta 5.001 hasta 15.000, Cantidades mayores de $ 15.000.

| | 60 div | Vista |
|---|---|---|
| Libras esterlinas. | 57 1|8 | 56 1|2 |
| Francos ..... | 12.27 | 11.90 |
| Francos (Ambares). | | 11.40 |
| Francos (Suiza) . | | 3.... |
| Liras ..... | | 18.80 |
| Pesetas (Madrid y Barcelona..... | | 5.50 |
| Marcos (Berlín e Hamburgo | | 43.10 |
| Pesos americanos . | | 122.00 |

CAMBIOS DE BUENOS AIRES

| | Vta. | Cpra. |
|---|---|---|
| Francia ..... | 12.40 | 12.45 |
| Bélgica ..... | 11.85 | 11.60 |
| Italia ..... | 19.60 | 19.40 |
| Suiza ..... | 2.19 | 2.17 |
| Estados Unidos ..... | 118.70 | 118.50 |
| Brasil ..... | 21.50 | 21.40 |
| Río de Janeiro (suscripción) ..... | | |
| Montevideo ..... | 4 o|o premio | |
| Inglaterra..... | 56 1|8 | 56 3|8 |
| Oro ..... | 96.00 | 95.50 |

DESCUENTOS

Banco de la República

| | |
|---|---|
| Cuentas corrientes ..... | 4 o|o |
| Descuentos ..... | 4 o|o |
| Cautelares ..... | 4 o|o |
| Redescuentos ..... | 4 o|o |
| Créditos hipotecarios | 4 o|o |

Otros Bancos

| | |
|---|---|
| Descuentos ..... | 6 a 9 o|o |
| Vales ..... | 7 a 9 o|o |
| Créditos Municipales. | 9 o|o |
| Créditos hipotecarios | Oficial |

## EL MERCADO A TERMINO

Primera rueda—Trigo: 100 toneladas para Febrero, a $ 7.70; 100 id id id, a 7.70; 100 id id id, a 7.70; 100 id id id, a

**Extracto de Malta Montevideana**

EL MEJOR TONICO



**Rector A. Secé**
Comisionista y Despachante de Aduana
Calle Solís, 1464
Teléfono LA URUGUAYA, 1852.—Montevideo
1425-pte.



**Razzetti & Fiorito**
Despachantes de Aduana
Calle Solís, 1464
Teléfono LA URUGUAYA, 315 (Central)
1426-pte.


## AVISOS ECONOMICOS

**Hasta 20 palabras $ 0.30**
POR TRES PUBLICACIONES

HERRADURES — Clavos noruegos para herrar; paquete 5 kilos, pesos 2.50, vendemos. Rondeau 1724.
2032-set.19.

SE ALQUILA una chacra de 7500 metros en Canelones frente a una estacion de Ferrocarril. Paraje hermoso, tierra propia para agricultura. Por carta a señora de Crespo, Durazno 2344, Montevideo. 2017-St.17.

SE VENDE o se alquila casa moderna, Joaquín Requena 1167.
2009St18.

Prof. M. VIGNALI—(Fisicultura curítmica y danza. Lujosa sala en Buenos Aires, Cerrito 1037, contigua a las suntuosas Avenidas Quintana, Alvear, etc.
1984-set.30.

CONTABILIDAD, teneduría de libros. El 15 empieco cursos nuevos, completo y abreviado, para hombres. L. Delgach. B. Mitre 1264.
1983-set.23.

ROSALIA MENOUD DE FAVARO—Buenos Aires 585. Dibujo, pintura, y repujado en cuero y metal, pintura a pluma, bordados, encajes y artículos de labores. Lecciones repujado $ 1 cju. Dibujo, pintura a pluma $ 3 mensales. R.P.O.

UNA DE LAS MEJORES producciones de Miguel Zevaco es la novela "Don Juan", que recientemente se ha puesto en venta a $ 0.40 el ejemplar. Por pedidos a esta Administración, Rincón 583. 247-ag.30.

## JUDICIALES

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de tercer turno, doctor don Wenceslao Regules, dictada en el expediente caratulado "José Prado Fernández. Prescripción", se cita, llama y emplaza por el término de noventa días a don Anselmo Pérez, don Isaías Pérez, don Carlos Pérez y doña Carmen Pérez de Fernández, hijos de los cónyuges don Domingo Correa y doña Eugenia Valiero, don Miguel Fernández, sus herederos y causa habientes a cualquier título y a todos los que se consideren con derecho a una fracción de campo situada en la 8.a sección del departamento de Florida compuesta de una superficie de 66 hectáreas 7.369 metros, teniendo por linderos, al Este a Carmen Fernández de Alonso; al Norte y Oeste, la sucesión de Isaías Pérez, y al Sud, Camino Vecinal por medio con la sucesión Peinado, para que dentro del expresado término de noventa días comparezcan ante este Juzgado a estar a derecho en dichos autos, bajo apercibimiento de nombrárseles Defensor de Oficio, citándoseles asimismo para llenar el requisito de la Conciliación. Se hace constar que a los efectos de esta publicación se ha habilitado la feria próxima. Y a los efectos legales se hace esta publicación. — Montevideo, Julio 7 de 1920.—Eloy G. Pereira, Actuario.
1675-St.16.

## GENERALES

## AL COMERCIO

VAPOR BOUGAINVILLE

Se avisa a los interesados que habiendo terminado la descarga en el depósito G N.o 8, el vapor arriba nombrado, se procederá a la revisación de las mercaderías el día 17 del corriente de las 14 á las 16, de acuerdo con lo que establece el art. 1256 del Código de Comercio.—Las notas de reclamaciones, ya sean por faltas de bultos o en los contenidos de los mismos, deberán ser presentadas dentro de las 48 horas de efectuada dicha revisación. Transcurrido dicho término no se tomará en cuenta reclamo alguno. — Montevideo, Setiembre 14 de 1920. — El Agente. 2016-St.17.

## Establecimientos del Real de San Carlos de la Colonia

(SOCIEDAD ANONIMA)

Se convoca a los señores Accionistas a una Asamblea General Extraordinaria que tendrá lugar el día 20 de Setiembre próximo, en las oficinas del Real de San Carlos, Colonia (R. O.), a las 9, bajo la siguiente

ORDEN DEL DIA

Aprobación de la modificación de Ley-Contrato, sancionada el 16 de Agosto de 1920.

Artículo 13 de los Estatutos: Los Accionistas que deseen asistir a las asambleas, deberán depositar sus acciones en la Tesorería de la Sociedad hasta una hora antes de la señalada para la Asamblea.

Art. 15. Los Accionistas pueden hacerse representar en las asambleas por mandatarios, socios o extraños, mediante una simple carta-poder.

Los Directores no pueden ser mandatarios.

El Directorio.

Colonia, 31 de Agosto de 1920.
1952-St.17.

## Establecimientos del Real de San Carlos de la Colonia

(SOCIEDAD ANONIMA)

De acuerdo con lo preceptuado por los Estatutos Sociales, se convoca a los señores Accionistas a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el día 20 de Setiembre del corriente año, en las Oficinas del Real de San Carlos, Colonia (R. O.) a las 10 bajo la siguiente,

ORDEN DEL DIA

1.o Lectura de la Memoria y Balance presentado por el Directorio.

2.o Elección de tres titulares y dos suplentes.

3.o Elección de Síndico y suplente por un año.

4.o Designación de los dos delegados a que se refiere el artículo 17 de los Estatutos para la aprobación y firma del acta.

Artículo 13 de los Estatutos: Los Accionistas que deseen asistir a las asambleas, deberán depositar sus acciones en la Tesorería de la Sociedad hasta una hora antes de la señalada para la Asamblea.

Art. 15. Los Accionistas pueden hacerse representar en las asambleas por mandatarios, socios o extraños, mediante una simple carta-poder.

Los Directores no pueden ser mandatarios.

El Directorio.

Colonia, 31 de Agosto de 1920.
1951-St.17.

## Suministro de Hierro acerado para cemento armado

LICITACION

La Administración General de las Usinas Eléctricas del Estado llama a licitación pública para el suministro de:

6500 barras de hierro acerado, para cemento armado, de 10 milímetros de diámetro y de 5 m. 50 de largo.
2200 id id id de 6 m. 70 id id
1050 id id id de 7 m. 50 id id
216 id id id de 12 m. 20 id id

Las propuestas, que podrán referirse a hierro acerado "crénelé", o deformado, o a hierro liso solamente, y en las cuales deberá establecerse precio C. I. F. Montevideo y plazo de entrega, serán abiertas en esta Oficina, calle Julio Herrera y Obes número 1458, el Miércoles 22 del corriente, a las 10 y 30. — Montevideo, setiembre 9 de 1920.

LA GERENCIA.
1986-St.22.

## Compañía del Ferrocarril Central del Uruguay

LLAMADO A LICITACION

Convócase a licitación pública para la confección de uniformes para el Verano 1920-1921, destinados al personal de inspectores, guarda-trenes, guarda-frenos, porteros, chauffeurs y gorras para jefes de estación y guardafrenos suplentes, de acuerdo con el pliego de condiciones y demás antecedentes que se hallan de manifiesto y a disposición de los interesados en la Oficina de la Administración y en la del señor Jefe de Almacenes, en Peñarol.

Las propuestas deben ser dirijidas al señor Presidente de la Comisión Local, Ferrocarril Central del Uruguay, Montevideo, en sobres cerrados y lacrados con la inscripción "Uniformes de Verano".

Previénese a los interesados que la Compañía solo tomará en consideración las propuestas que se ajusten estrictamente al expresado pliego de condiciones, reservándose el derecho de aceptar la que a su juicio resulte más ventajosa o de rechazarlas todas si no hallara ninguna aceptable.

Montevideo, Agosto 30 de 1920.

C. W. BAYNE,
Administrador General.
1901-Sbre.17.

## Dirección de O. Municipales

LICITACION PUBLICA

Montevideo, Setiembre 9 de 1920. — Convócase, por segunda vez, postores para la construcción del adoquinado de la calle Sorchantres (antes Camino Cibils) desde la de Edinson hasta el Camino Monte Caseros, de acuerdo con los planos y pliegos de condiciones que pueden consultar los interesados en la Secretaría todos los días hábiles de las 14 a las 17 horas.

Las propuestas deberán presentarse por los licitadores en el sellado correspondiente, el día 23 del corriente a las 16 horas.

El acto se efectuará cualquiera sea el número de licitadores que se presenten.—La Dirección.
1993-Sb.22.

## Dirección de O. Municipales

LICITACION PUBLICA

Montevideo, Setiembre 9 de 1920. — Convócase por segunda vez a licitación pública para la construcción del adoquinado en la calle Ellauri, desde Vilardebó a Caridad, de acuerdo con los planos y pliego de condiciones que pueden los interesados consultar en la Secretaría todos los días hábiles de las 14 a las 17 horas.

Las propuestas deberán presentarse por los interesados en el sellado correspondiente, el día 22 del corriente a las 16 horas.

El acto se efectuará cualquiera sea el número de licitadores que se presenten. — La Dirección.
1994-Sb.22.

## Ferrocarril Midland del Uruguay

AVISO

Se avisa al público que, a partir del 10 de Diciembre del corriente año, quedará anulada la disposición que sobre el transporte de cadáveres figura en la página 33 del Libro de Tarifas, siendo sustituida por la que a continuación se expresa:

**Cadáveres.** — El transporte de los cadáveres en los trenes ordinarios solo podrá efectuarse en vagón especial, siempre que lo haya disponible, previo cumplimiento con lo dispuesto en el artículo 27 del Reglamento de Equipajes y Encomiendas, y en ningún caso podrá hacerse en los furgones que contengan equipajes o encomiendas. Se aforarán a la tarifa de encomiendas con peso de mil (1000) kilos cada uno, debiendo aplicarse la tarifa de 100 kilómetros como mínimum para distancias menores. Para el transporte de cadáveres en los trenes expresos que se soliciten al efecto, se aplicará la misma tarifa que en los trenes ordinarios pero se permitirá su conducción en el furgón. — W. F. Bush, Administrador General. 283-St.10.

## Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el Gobierno Español, con poderoso servicio de telegrafía sin hilos.

El vapor-correo español

## Reina Victoria-Eugenia

Saldrá el día 6 de Octubre, a las 10 de la noche, para los siguientes puntos: Las Palmas, Cádiz y Barcelona.

El magnífico vapor-correo

## Infanta Isabel de Borbón

Saldrá en los primeros días de Noviembre, a las 10 de la noche, recibiendo pasajeros directamente para Tenerife, Cádiz y Barcelona.

Por más informes, recurrir a sus agentes, PEDRO FERRES & Cía., calle Misiones N.o 1531.

## Compañía Argentina de Navegación

(NICOLAS MIHANOVICH Limitada)

41, Threadneedle Street - Londres

Itinerario de Setiembre de 1920

LINEA ENTRE

**Montevideo y Buenos Aires**

Vapor nacional
CIUDAD DE MONTEVIDEO
saldrá los días pares, a las 10 de la noche.

Vapor nacional
VENUS
saldrá los días lunes y jueves, regresando de Buenos Aires martes y sábados, a las 7 y 30 p. m.

**Línea a Colonia, Conchillas y Carmelo**

El vapor "Luna" sale de Buenos Aires los miércoles y domingos a las 8 de la mañana.

**De Carmelo a Conchillas Colonia a Buenos Aires**

Días lunes y jueves a las 8 (de Carmelo).

**Línea Paraguay, Alto Paraguay hasta Corumbá**

Salidas de Asunción dos veces por mes.

Servicio directo de carga de Montevideo a Asunción, Corumbá y escalas.

Salidas semanales con los vapores "Holanda", "Apipé" y "Araguay".

Debido a la huelga fluvial la línea Salto y escalas, Corrientes y escalas, Paraná y Alto Paraná, para pasajeros, queda provisoriamente suspendida.

Por informes y pasajes, dirijirse a Piedras 351 esquina Solís.
Pts.

# REMATES

## Alberto Fraga Orzabal

JUDICIAL

## Buena propiedad

EN LA

## Cuchilla de Juan Fernandez

Calle Santa Lucía N.o 37, entre Nogueira y Tajes.

EL 19 DE SETIEMBRE a las 4 de la tarde. En su ubicación venderé esta propiedad compuesta de 2187 metros de terreno con un frente de 24 metros más o menos, el que se presta para hacer dos valiosos lotes. 2 piezas techo a la portuguesa, cocina, patio cubierto, galpón, aljibe, una población material techo de zinc de dos aguas, pozo manantial, jardín, quinta y otras mejoras. Dista apenas 200 metros de la calle Agraciada y del tranvía eléctrico. Posición de gran porvenir.

OJO—BASE DE VENTA
2.266.67 cts.—OJO

Oportunidad única de hacer un buen negocio, pues solamente las construcciones valen más que la base fijada. La venta se efectuará de acuerdo con el siguiente:

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados, de tercer turno, doctor Wenceslao Regules, dictada en el expediente caratulado: "Sucesión José Antonio De León", se hace saber al público que el día diecinueve de Setiembre próximo a las 15 horas, en el lugar de su ubicación, por intermedio del martillero don Alberto Fraga Orzábal, con asistencia del Alguacil y Actuario del Juzgado, se venderá en remate almoneda y sobre la base de las dos terceras partes del aforo del impuesto inmobiliario que es de 3.400 pesos, el siguiente bien: Una fracción de terreno con las construcciones y demás mejoras que contiene y le corresponden, situada en la Cuchilla de Juan Fernández en este departamento, designada con el número 5 en el plano levantado por el agrimensor don Emilio Goyeneche y Laviña, y compuesta de 2187 metros cuadrados, teniendo 24 metros 24 centímetros de frente al Sud a la calle Vecinal; igual extensión en el fondo al Norte lindando con don Daniel González; 37 metros 10 centímetros en el lado Este lindando con don Simón Maciel y Otermin, e igual extensión en la línea Oeste por donde linda con la fracción número 4 de doña Petrona Alvarez, con deducción de la fracción expropiada por el Ferrocarril Central del Uruguay en el ángulo Este, que se ha rebajado del área total. Se previene: 1.o Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada, a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. 2.o Que todos los gastos, honorarios, certificados, impuesto universitario y otros que demande la escritura de venta serán de cuenta del comprador. 3.o Que los títulos y demás antecedentes se encuentran en esta Oficina Actuaria, calle Sarandí 423, de manifiesto y a disposición de los interesados. — Montevideo, Agosto 20 de 1920. — Eloy G. Pereira, actuario.

Informes: Pampas 2005. Teléfono: 1463 (Aguada). 1911-St.19.

## Gomensoro y Castells

JUDICIAL

**En el corazon de la "City"**

Rincon, 474-484 entre Misiones y Treinta y Tres

## Valiosa Propiedad de altos y bajos

**Construida en un terreno de magnífica dimensiones: 18 mts. 90 de frente por 45 mts. 32 de fondo**

**Superficie: 860 mts.**

**Base de venta: terreno con edificios pesos 75, metro!!**

**El Jueves 30 de Setiembre a las cuatro p. m.**

La planta alta la componen dos amplísimas casas, cada una 12 piezas; grandes patios y demás comodidades. Los bajos, dos soberbios almacenes-salones para comercio. Puede visitarse.

Títulos en el Juzgado de lo Civil de 3.er turno, Sarandí 423. Autos: Sucesión Vernon Brittain. Garantía: 10 o|o. Comisión: 1 por ciento. Más informes, calle Piedras 318.

2027-set.30.


Bebed AGUA SALUS



**NORTH AND SOUTH LINE**

ARMADORES P. KIEPPE NORUEGA

Servicio regular de vapores modernos de pasajeros y carga entre MONTEVIDEO - HAMBURGO - SUECIA y NORUEGA

Vapor noruego HALLBJORG, saldrá el 15 de Octubre
" " THORVALD HALVORSEN, saldrá el 20 de Oct.

Por más informes dirigirse a los Agentes:

DODERO HERMANOS LTDA.
Calle Misiones, 1488 Montevideo



**INJECTION CADET**

EN 3 DIAS Cura cierta Y SIN PELIGRO DE LAS ENFERMEDADES SECRETAS
Farmacia DUREL
PARIS, 7, boulevard Denain
y en todas las Farmacias.



**Compañía de Aguas Corrientes**
(SECCION OBRAS SANITARIAS)

STOCK PERMANENTE DE

Baños — Bidets
Lavatorios — Water-Closets

ULTIMOS MODELOS

Almacenes de venta — ZABALA esq. RINCON


# BANCOS


**BANCO DE CREDITO**

MISIONES, 1423

Agencia: CALLE GRECIA, 481. (Villa del Cerro)

Capital integrado $ 2.500.000
Fondo de reserva " 450.000

DIRECTORIO: Presidente, Doctor Antonio J. Rius; Vice-Presidente, Dr. Jacinto Casaravilla; Secretario, Doctor Antonio Harán; Vocales: Dr. Vicente Fonce de León y Don Francisco Rocco.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes, Descuentos, Giros por cheque, Letras de Cambio ó Telegráficos sobre todos los países del mundo, Cartas de crédito y Crédito en el exterior a Comerciantes y Viajeros, Préstamos con garantía hipotecaria, personal o de valores a pagar en cuotas mensuales o a plazo fijo, Cauciones, Administración de propiedades, Venta de terrenos a plazo.

Recibe dinero en Caja de Ahorros, a la vista, y en Depósitos a plazo fijo. Entrega gratis Alcancías de Ahorros a sus clientes.

D. PUIG, Gerente.



**BANCO COMERCIAL**

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

CERRITO esquina ZABALA

Capital realizado . . . . . $ 2.000.000
Fondo de reserva . . . . . " 1.280.000

DIRECTORIO—José Saavedra, presidente; doctor Alejandro Gallinal, vice-presidente; Nicolás Peirano, Félix Ortiz de Taranco, doctor José Irureta Goyena, doctor José Pardo Santayana y Pedro Aramendía, vocales.

Realiza toda clase de operaciones bancarias
Los negocios son rápidamente tratados

ARTURO DAVIE,
Gerente.



**BANCO POPULAR DEL URUGUAY**

Calle 25 de Mayo, 403

Capital autorizado . . . . . $ 5.000.000
" " realizado . . . . . " 3.000.000

DIRECTORIO — Dr. Rodolfo Artagaveytia, presidente; José Luis Carvallido, vice-presidente; Antonio Otegui, secretario; Dr. José V. Carvallido, Antonio Raffo, Temistocles Ortiz, vocales; Esteban E. Elena director-gerente.

DESCUENTOS - CUENTAS CORRIENTES - CAUCIONES

Giros, Ordenes Telegráficas y Cartas de Crédito sobre las principales Plazas del mundo y pueblos de Italia y España

TASA DE INTERESES

ABONA:

| | | |
|---|---|---|
| Sobre saldos acreedores en cuenta corriente | 1 | % anual |
| " cuentas corrientes, acreedores | 4 | % " |
| " plazo fijo a 3 meses | 4 ½ | % " |
| " " " " 6 " | 5 | % " |
| " " " " 1 año | 6 | % " |
| Caja de ahorros a vencer cada 3 meses | 4 ½ | % " |
| " " " " 6 " | 5 ½ | % " |
| Alcancías hasta $ 1.000, después de 3 meses | 6 | % " |

COBRA:

Sobre cuentas corrientes, descuentos y cauciones . . Convencional
B439-pte.



**Banco de Cobranzas, Locaciones y Anticipos**

CASAS PARA ALQUILAR

BAJAS—Calle Vizcaya N.o 728, 3 piezas, $ 16; Tacuarembó 1515, 8 piezas convencional; Santa Lucía 281 (Nuevo París), 3 piezas, $ 16; Samuel Lafone sin. (Cerro) 3 piezas, $ 16; Cuchilla Grande sin. (Piedras Blancas), 2 piezas, $ 11; Buenos Aires 390, 8 piezas, $ 300; Hocquart 2141, 5 piezas, $ 60; Santa María 1808, 3 piezas, $ 35; Piedad 1326, 8 piezas, convencional; Rossell y Rius 8, 6 piezas $ 45; 21 de Setiembre 301, 7 piezas, $ 120; Carrasco y 20 de Febrero sin., 12 piezas, $ 55; Nicaragua 1725, 6 piezas, $ 65; Suárez 302, 3 piezas, $ 55; Ganaderos 181 (Prado), 4 piezas, $ 30; Joaquín Requena 1200, 21 piezas, $ 150.



**Banco de Londres y Río de la Plata**

ESTABLECIDO EN 1862

En Montevideo: Sucursal Cerrito 413; Agencia, Río Negro 1669

AGENCIAS EN PAYSANDU Y SALTO

LONDRES (Casa Matriz), PARIS, AMBERES, LISBOA, MANCHESTER (Agencia), NUEVA YORK (Agencia)

SUCURSALES en las principales ciudades de la República Argentina, Brasil, Chile, etc.

*El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales plazas del mundo. Giros Postales sobre Italia*

ABRE CREDITOS PARA IMPORTACION DE MERCADERIAS

Recibe DEPOSITOS a plazo fijo y en Caja de Ahorros

Cuentas Corrientes, Custodia de Títulos, Descuentos, Adelantos, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias

Edo. RICHARDS, Gerente



**Banco Anglo-Sud Americano**

SUCURSAL EN MONTEVIDEO

CALLE ZABALA ESQUINA PIEDRAS

Casa Matriz: LONDRES

CAPITAL y RESERVAS.. £ 12.500.000

Pagamos hasta 6 °|o en Depósitos fijos
Y EN CAJAS DE AHORROS



**BANCO FRANCES**

Supervielle y Cía.
(SOCIEDAD COLECTIVA)
ESTABLECIDO EL AÑO 1887
423 - 25 DE MAYO - 427
MONTEVIDEO

Efectúa toda clase de operaciones bancarias, en el País y con todas las plazas del mundo

Instalación de COFFRES-FORTS (Cajas de Seguridad) para el servicio del público

CASA EN BUENOS AIRES
Supervielle y Cía
150, SAN MARTIN Y PASAJE GUEMES

Junio de 1920. J. M. GORLERO, Gerente.



**BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA**

Montevideo — Calle 25 de Mayo y Zabala

BUENOS—AIRES CALLE RECONQUISTA núm. 200

Establecido en el año 1886

Moneda legal

| | |
|---|---|
| Capital suscripto | $ 100.000.000.00 |
| " realizado | " 98.537.100.00 |
| Fondo de reserva | " 48.931.433.04 |
| Primas a cobrar | " 847.740.00 |

Sucursales y Agencias en toda la República Argentina.

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Génova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia, Bilbao y Sevilla.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable; compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales. Cobranzas y cupones y dividendos.

Se reciben depósitos hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

| | | |
|---|---|---|
| En Caja de Ahorros: hasta $ 500 | 6 | % anual |
| " " " " de $ 501 a $ 2.000 | 5 | % " |
| " " " " mayor suma | Convencional | |
| En cuenta corriente | 1 | % anual |
| Depósitos a 30 días | 1 ½ | % " |
| " " 60 " | 2 ½ | % " |
| " " 90 " | 3 ½ | % " |
| " " mayor plazo | Convencional | |
| " " premio con libreta desde $ 10 hasta después de 60 días | 4 | % anual |

COBRA

| | |
|---|---|
| En cuenta corriente | Convencional |
| En descuentos | " |

Los Señores Accionistas tienen derecho, de acuerdo con el Artículo 23 de los Estatutos, a depositar sin comisión alguna, sus acciones en las Cajas del Banco.—Montevideo, Diciembre 31 de 1918.

Por el Banco Español del Río de la Plata, Sucursal en Montevideo:
EL GERENTE.



**Banco Italiano del Uruguay**

CASA MATRIZ: CERRITO 423

MONTEVIDEO

Empezó sus operaciones el 3 de Noviembre de 1887

| | |
|---|---|
| Capital autorizado | $ 5.000.000 |
| " suscripto y autorizado | " 3.000.000 |
| Fondo de reserva | " 1.200.000 |
| " " previsión | " 500.000 |

Sucursales en Paysandú y Mercedes.

Corresponsales en todas las demás capitales de los departamentos de la República.

AGENTES

Italia—Banca d'Italia, Banco di Napoli, Bartolomeo Parodi e Fratelli, Banca Commerciale Italiana, Crédito Italiano, Banco Belizaghi, Sabasti & Cía., In de Fernex & Cía.

Inglaterra — N. M. Rothschild and Sons, Baring Brothers & Cía. Ltd., Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, London Country and Westminster Bank Ltd., Swiss Bankverein, A. Ruffer & Cons., Crédito Italiano, Banca Commerciale Italiana.

Francia—De Rothschild Freres, Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Banque Suisse et Française, Société Generale (de Paris), London Country and Westminster Bank Ltd.

España—Crédit Lyonais, Banco Hispano Americano, E. Salint e Hijos, Sobrinos de José Pastor, García Calamarte y Cía.

Portugal—Banco de Minho, Crédit Franco-Portugais.

Bélgica—Banque Centrales Anversoise, Banque de l'Union Anversoise, Banque Internationale de Bruxelles, Crédit Mobilier de Belgique.

Suiza—Banca della Svizzera Italiana, Bankverein Suisse.

República Argentina—Banco de la Nación Argentina, Banco de Italia y Río de la Plata, Nuevo Banco Italiano, Banco Comercial Italiano, National City Bank of New York, Banco Holandés de la América del Sud, Banco Francés e Italiano para la América del Sud, Banco Español del Río de la Plata, Banco Italo-Belga.

Brasil—Banco do Brazil, Banqua Française et Italienne pour l'Amérique du Sud, Banco do Recife, London and River Plate Bank Limited, London Brazilian Bank Limited, Banco do Commercio e Industria, Banco Pelotense, Banco da Provincia de Rio Grande do Sul, Banco do Commercio de Porto Alegre.

Paraguay—Banco de la República, Banco Mercantil del Paraguay.

Chile—Banco de Chile, Banco de Londres y Río de la Plata.

Estados Unidos — Kilidder Peabody & Cía., National Bank of Commerce, Guaranty Trust Company of New York, Mechanics and Metals National Bank.

El Banco emite Cartas de Crédito Transferencias telegráficas, Letras de cambio a la vista y a plazo y se ocupa en general de todas las demás operaciones bancarias.

Abre cuentas corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros a los siguientes tipos de interés:

| | |
|---|---|
| Abona en cuenta corriente a vista | 1 % anual |
| cobra por anticipos | Convencional |
| Por depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros abona los siguientes intereses: | |
| a vista, después de 30 días cumplidos | 1 % anual |
| A retirar con 60 días de aviso | 4 % " |
| A 3 meses de plazo | 4 % " |
| " 6 " " " | 5 % " |
| " 12 " " " | 5 ½ % " |
| Por más tiempo | Convencional |

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES

El Banco se ocupa de la administración de propiedades, mediante una módica comisión y de la remisión de fondos a cualquier punto de la República o del extranjero, a indicación de los interesados.

CAJAS DE SEGURIDAD

El Banco alquila al público, a precios módicos, Cajas de Seguridad de varios tamaños instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad contra incendios, robos, etc.



**London & Brazilian Bank Limited**

1477, CALLE ZABALA

NUEVO HORARIO

Ponemos en conocimiento del Público que desde el día 15 del corriente mes regirá en este Banco el siguiente horario para el servicio público:

Mañana
De las 10 hasta las 12
Tarde
De las 14 hasta las 16
Sábados
De las 10 hasta las 12



**Crédit Foncier de l'Uruguay**

1423, Treinta y Tres, 1430

Préstamos Hipotecarios Comunes y para Construcción

A plazos cortos 7 o|o de interés anual

A plazos de 5 a 30 años en condiciones ventajosas

No cobra primas al hacer el préstamo ni al cancelarlo

ANACLETO NUÑEZ
Gerente



**MARVEL**
CURA LA CASPA



**FIDEOS SALUS**
ELABORADOS CON AGUA MINERAL